

# Leviticus

## *Is Pemuhat he Edtutungen*

<sup>1-2</sup> Midtawag te NENGAZEN si Moises ne midlelagan din diyà te Tulta he Edtelevukaayan. Midsugù din si Moises te kegkagi kayi ziyà te menge Israilihanen:

Emun duen keniyu ebpmuhat te uyagen diyà te NENGAZEN, ne mebpemuhat sikandin te vaka, kerehidu, etawa kambing. <sup>3</sup> Emun baka is ibpmuhat din he iyan pemuhat he edtutungen, kinahanglan he meemahan heini he wazè din sazir, ne ipemuhat din heini ziyà te gemawan te Tulta he Edtelevukaayan, su para zewata sikandin te NENGAZEN. <sup>4</sup> Izampè din is belad din diyà te ulu zuen te vaka he ibpmuhat din, ne edewaten heini te NENGAZEN su wey melibri sikandin puun te menge salè din. <sup>5</sup> Ne lepaa zin haazà he uyagen diyà te etuvangan te NENGAZEN. Ne is lengesa kayi ibpirik te menge memumuhat he menge kevwazan ni Aaron peliguy zuen te pemuhatà he ziyà te gemawan te Tulta he Edtelevukaayan. <sup>6</sup> Ne enisi zin haazà is uyagen wey sepùa. <sup>7</sup> Kegkepasad dutun, medtetavun is menge memumuhat he menge kevwazan ni Aaron diyà te pemuhatà ne tevuni zan haazà te menge kayu he ibpurung ibpenavuk. <sup>8</sup> Ne isavuk dan duen te hapuy sikan is mibpenggetad dan he vahin duen te uyagen, ragkes is ulu wey is menge tavà. <sup>9</sup> Kinahanglan he lùlui duen te nemuhat is menge vahin he ziyà te seled te getek wey is menge paa

zuen te vaka. Ne kegkepasad, iyan en is memumuhat edtutung kayi te langun diyà te pemuhatà, iyan heini pemuhat he edtutungen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN.

**10** Emun kerehidu etawa kambing is ibpemuhat te etew he iyan pemuhat he edtutungen, kinahanglan he meemahan heini he wazè din sazir.

**11** Lepaa zin heini ziyà te etuvangan te NENGAZEN diyà te egkezizaya te pemuhatà. Ne is lengesa kayi ibpirik te menge memumuhat he menge kevuwazan ni Aaron diyà te peliguy zuen te pemuhatà.

**12** Emun egkepenggetad en heini zuen te nemuhat, ibpelastar heini te memumuhat diyà te hapuy, ragkes is ulu wey is menge tavà.

**13** Kinahanglan he lùlui zuen te nemuhat is menge vahin he ziyà te seled te getek wey is menge paa kayi. Ne iyan en haazà is memumuhat edtutung dutun te langun diyà te pemuhatà te pemuhat he edtutungen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN.

**14** Emun tagbis is ibpemuhat te etew he iyan pemuhat he edtutungen, kinahanglan he merepatik heini etawa limukén.

**15**

Ed-uwiten heini te memumuhat diyà te pemuhatà. Egurivizen din is lieg kayi taman te egketamped, ne ibpetigis din is lengesa duen te kilid te pemuhatà. Ne edtutungen din is ulu kayi ziyà te pemuhatà.

**16**

Ne kegkepasad dutun, id-awè din is evenan ragkes is tagù din he kinaan kayi ne idtimbag din diyà te zapit te edslaan duen te pemuhatà he zutun idsavuk is avu.

**17** Baasa zin haazà is tagbis pinaagi te keguyud te

menge pakpak kayi he kenè din daan ebpitasen. Ne tutunga zin haazà is tagbis diyà te pemuhatà he iyan en pemuhat he edtutungen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN!

## 2

### *Is Pemuhat he para Gasa*

<sup>1</sup> Emun duen ebpemuhat te pemuhat he para gasa te NENGAZEN, ne gemita zin is kineupiyahan he kelasi te herina, ne sehugi zin heini te lana wey veyewà. <sup>2</sup> Uwita zin heini ziyà te menge memumuhat he menge kevuwazan ni Aaron. Ne edterinan te memumuhat haazà te sengekemkem he herina he midsehugan te lana, wey ragkes is langun he veyewà he insahug kayi he midtarin din, ne edtutungen din diyà te pemuhatà. Edtutungen din heini he paagi te kedadentenuzi te NENGAZEN. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. <sup>3</sup> Is egkesamà dutun te herina, ne gaked ni Aaron wey te menge kevuwazan din, ne utew heini segradu su zuma heini zuen te pemuhat pinaagi te hapuy he impemuhat diyà te NENGAZEN.

<sup>4</sup> Emun duen ebpemuhat te supas he midhilutù diyà te evuwan he pemuhat he para gasa, kinahanglan he iyan egemiten din is kineupiyahan he kelasi te herina he wazà tepayi. Egkehimu he ibpemuhat is mekepal he supas he midsehugan te lana etawa menipis he supas he midezasan te lana.

<sup>5</sup> Emun is ibpemuhat he supas ne ziyà hilutua te mevavew he hilutuey, kinahanglan he

iyan egemiten is kineupiyahan he kelasi te herina he edsehugan te lana, piru kenà edtepayan.  
**6** Ebpenevien heini ne ed-itisan te lana. Pemuhat heini he para gasa.

**7** Emun diyà edhilutua te karà is supas he ibpemuhat, kinahanglan daan he iyan egemiten is kineupiyahan he kelasi te herina ne edsehugan daan heini te lana.

**8** Uwita heini he menge pemuhat diyà te memumuhat su wey zin ikepemuhat diyà te NENGAZEN duen te pemuhatà. **9** Edterinan heini te memumuhat, ne haazà is tinarin din edtutungen din diyà te pemuhatà he paagi te kadtentenuzi te NENGAZEN. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. **10** Ne is samà dutun te pemuhat, ne gaked en ni Aaron wey te menge kevuwazan din, ne utew heini segradu su zuma heini zuen te pemuhat pinaagi te hapuy he impemuhat diyà te NENGAZEN.

**11** Is langun he pemuhat he para gasa he ibpemuhat diyà te NENGAZEN kinahanglan he wazè din tapey, su kenè kew engayan he edtutung te tapey etawa teneb dutun te kebpemuhatà niw te NENGAZEN te pemuhat pinaagi te hapuy. **12** Egkehimu ke ibpemuhat niw is tapey etawa teneb he iring te kebpemuhatà niw te egkehuna he sebpet niw, piru kenà heini ereg he edtutungen diyà te pemuhatà. **13** Timusi niw is langun he menge pemuhat niw he para gasa, su is timus, simbulu te wazà pidtemanan he kebpekid-uyun niw te Megbevayà. Timusi niw is langun he menge pemuhat niw.

**14** Emun ibpemuhat niw is egkehuna he sebpet niw he iyan gasa he ibegey niw ziyà te NENGAZEN, pemuhat kew te ginaling he menge trigu he mid-sandag. **15** Sehugi niw heini te lana wey veyewà. Pemuhat heini he para gasa. **16** Edtutungen te memumuhat is duma zuen te ginaling he midse-hugan te lana, wey is langun he veyewà he insahug duen te ginaling he para te kedadentenuzi te NENGAZEN. Pemuhat heini pinaagi te hapuy para te NENGAZEN.

### 3

#### *Is Pemuhat para te Meupiya he Kedepità*

**1** Emun duen ebpemuhat te vaka he meemahan etawa vehiyan he pemuhat he para te meupiya he kedepità, kinahanglan he iyan din ibpemuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN is wazè din sazir. **2** Izampè din is belad din diyà te ulu zutun te vaka, ne ziyè din heini lepaa te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan. Is lengesa kayi, ne ibpirik te menge memumuhat he menge keuwazan ni Aaron diyà te peliguy zuen te pemuhata. **3** Puun dutun te ibpemuhat, ne edtarin is memumuhat te ibpemuhat din diyà te NENGAZEN he pemuhat pinaagi te hapuy. Egkuwaan din is langun he tavà diyà te seled te getek kayi, **4** is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is deisey he vahin te atey kayi. **5** Ne edtutungen heini is langun kayi te menge memumuhat diyà te pemuhata apil zuen te pemuhat he edtutungen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. **6** Emun kerehidu etawa kambing is ibpemuhat din he para te meupiya he kedepità,

meemahan man heini etawa vehiyan, ne kina-hanglan he wazè din sazir. <sup>7</sup> Emun kerehidu is ibpemuhat din diyà te NENGAZEN, <sup>8</sup> izampè din is belad din diyà te ulu zutun te kerehidu ne lepaa zin haazà diyà te etuvangan te Tulda he Edtele-vukaayan. Ne is lengesa kayi, ibpirik te menge memumuhat he menge kevuwazan ni Aaron diyà te peliguy te pemuhatà. <sup>9</sup> Puun dutun te ibpemuhat, ne edtarin is memumuhat te ibpemuhat din diyà te NENGAZEN he pemuhat pinaagi te hapuy. Egkuwaan din is menge tavà kayi, is tivuuk he melambù he ikug he midlempék tempeza, is langun he tavà diyà te seled te getek, <sup>10</sup> is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is deisey he vahin te atey. <sup>11</sup> Edtutungen heini is langun te memumuhat diyà te pemuhatà he pemuhat he keenen. Pemuhat heini pinaagi te hapuy para te NENGAZEN.

<sup>12</sup> Emun kambing is ibpemuhat din diyà te NENGAZEN, <sup>13</sup> izampè din is belad din diyà te ulu zutun te kambing ne lepaa zin haazà diyà te etuvangan te Tulda he Edtelevukaayan. Ne is lengesa kayi, ibpirik te menge memumuhat he menge kevuwazan ni Aaron diyà te peliguy te pemuhatà. <sup>14</sup> Puun dutun te ibpemuhat, ne edtarin is memumuhat te ibpemuhat din diyà te NENGAZEN he pemuhat pinaagi te hapuy. Egkuwaan din is langun he tavà diyà te seled te getek, <sup>15</sup> is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is deisey he vahin te atey. <sup>16</sup> Heini is langun, edtutungen te memumuhat diyà te pemuhatà he pemuhat he keenen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. Is

langun he tavà diyà te seled kayi, ne gaked te NENGAZEN.

<sup>17</sup> Kenè kew kaan te tavà etawa lengesa. Kinahanglan he heini he velaud edtumanen niw taman te huziyan he lapis te menge kevuwazan, minsan hendei kew ed-úbpà.

## 4

### *Is Pemuhat he para Idlumpiyu*

<sup>1-2</sup> Midsugù daan te NENGAZEN si Moises he kegiyi zin is menge Israilihanen he is minsan hentei he nekesupak te sugù he wazè din tiveaa, ne iyan heini ereg he ebeelan din:

<sup>3</sup> Emun ebpekesalà is lavew he memumuhat he wazè din tiveaa, ne tenged dutun egkezelahig is menge etew, mebpemuhat sikandin diyà te NENGAZEN te turiti he vaka he wazè din sazir he pemuhat he para idlumpiyu. <sup>4</sup> Uwita zin haazà is baka ziyà te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan. Izampè din is belad din diyà te ulu zutun te vaka ne lepaa zin haazà diyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>5</sup> Ne egkuwa is lavew he memumuhat te lengesa zutun te vaka ne ed-uwiten din haazà diyà te seled te Tulda. <sup>6</sup> Idtiyuk din is tezù din dutun te lengesa, ne is duma zutun ibpirik din te kepipitu ziyà te egkesineruwan duen te kurtina he ingkurtina te Utew Segradu he Lugar he ziyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>7</sup> Ne ebpelisan din te lengesa sikan is menge sungeysungey te menge suyuk duen te pemuhatà he tutungà te veyewà diyà te seled te Tulda he zutun is NENGAZEN. Ne sikan is egkesamà he lengesa zuen te vaka ne id-itis din diyà te dizalem duen te pemuhatà he

pemuhat he edtutungen. Heini he pemuhatà ne ziyà te uvey te gemawan te Tulda. <sup>8</sup> Ne egkuwaan din is langun he tavà diyà te seled te getek duen te vaka, <sup>9</sup> is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is deisey he vahin te atey. <sup>10</sup> (Iyan daan heini ebeelan diyà te ibpemuhat he uyagen he pemuhat he para te meupiya he kedepità.) Edtutungen heini is langun te memumuhat diyà te pemuhatà he pemuhat he edtutungen. <sup>11-12</sup> Piru is egkesamà he zuma te impemuhat he uyagen iring te lundis, sapù, ulu, menge paa, wey is diyà te seled te getek ragkes en is bituka kayi, ne uwita zin heini ziyà te gawas te kampu ne tutunga zin diyà te egkeregreg he kayu, diyà te lugar he midtuwan he lumpiyu, kes lugar he timbagà te avu.

<sup>13</sup> Emun ebpekerapas te sugù te NENGAZEN is tivuuk he keet-etawan te Israel he wazè dan tive-vaa, nekesalè dan gihapun minsan pa is kezekelan kandan wazà mesayud mehitenged kayi. <sup>14</sup> Ne emun egketuenan dan en he nekesalè bes sikan-dan, is tivuuk he keet-etawan mebpemuhat te turiti he vaka su pemuhat he para idlumpiyu. Uwita zan heini is baka ziyà te Tulda he Edtele-vukaayan. <sup>15</sup> Ne idampà te menge pengulu te menge Israilihanen diyà te ulu zutun te vaka is menge velad dan ne lepaa zan heini ziyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>16</sup> Ne megkuwa is lavew he memumuhat te lengesa zutun te vaka ne uwita zin diyà te seled te Tulda. <sup>17</sup> Itiyuk din is tezù din duen te lengesa, ne ipirik din heini te kepipitu ziyà te kurtina he ingkurtina zuen te Utew Segradu he Lugar, he zutun is NENGAZEN. <sup>18</sup> Ne pelisi zin te lengesa sikan is menge sungeysungey te menge

suyuk duen te pemuhatà diyà te seled te Tulda he zutun is NENGAZEN. Ne is egkesamà he lengesa ne iitis din diyà te zizalem duen te pemuhatà he pemuhat he edtutungen. Heini he pemuhatà, ne ziyà te uvey te gemawan duen te Tulda. [19-21](#) Ne veeli zin daan kayi he vaka is iring te mibeelan din duen te vaka he pemuhat he para idlumpiyu: Kuwa zin is langun he tavà duen te vaka, ne tutunga zin diyà te pemuhatà, ne tutunga zin mulà sikan is baka ziyà te gawas te kampu. Ne pinaagi te kebeeli kayi te lavew he memumuhat, ne egkevelukasan is menge Israilihanen puun te menge salè dan, ne ebpeseyluwen sikandan te NENGAZEN. Iyan heini pemuhat he para idlumpiyu te tivuuk he menge etew te Israel.

[22](#) Emun ebpekerapas te sugù te NENGAZEN he Megbevayè din is sevaha he egalen, piru wazè din heini tivecaa, nekesalà gihapun sikandin. [23](#) Ne emun egketuenan din en he nekesalè bes sikandin, ne mebpemuhat sikandin te meemahan he kambing he wazè din sazir. [24](#) Pemuhat heini he idlumpiyu kandin. Izampè din is belad din diyà te ulu zutun te kambing, ne lepaa zin haazà diyà te etuvangan te NENGAZEN, diyà te lugar he lepeey zaan te menge pemuhat he uyagen he iyan pemuhat he edtutungen. [25](#) Ne itiyuk te memumuhat is tezù din duen te lengesa te kambing, ne ipalis din haazà duen te menge sungeysungrey te menge suyuk duen te pemuhatà te pemuhat he edtutungen. Is egkesamà he lengesa, iitis din diyà te dizalem duen te pemuhatà. [26](#) Ne tutunga zin is langun he tavà diyà te pemuhatà iring ded te ebeelan duen te tavà te ibpemuhat he uyagen he

pemuhat he para te meupiya he kedepit . Pinaagi te kebeeli kayi te memumuhat, egkevelukasan is etew puun te sal  din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

<sup>27</sup> Emun is sevaha kenyu nekerapas te sug  te NENGAZEN he waz  din tiveaa, nekesal  gihapun sikandin. <sup>28</sup> Emun egketuenan din en he nekesal  bes sikandin, ne mebpemuhat sikandin te vehiyan he kambing he waz  din sazir he para te sal  he neveelan din. <sup>29</sup> Izampè din is belad din dutun te ulu zuen te pemuhat he para idlumpiyu, ne lepaa zin heini ziy  te Tulda, zuen te lugar he lepeey te menge uyagen he iyan pemuhat he edtutungen. <sup>30</sup> Ne itiyuk te memumuhat is tez  din diy  te lengesa zuen te kambing, ne ipalis din haaz  diy  te menge sungeysungey te menge suyuk duen te pemuhatà he pemuhat he edtutungen. Ne is egkesam  he lengesa ne iitis din diy  te zizalem duen te pemuhatà. <sup>31</sup> Ne kuwaa zin is langun he tav  duen te kambing iring te ebeelan duen te pemuhat he uyagen he pemuhat he para te meupiya he kedepit . Ne kegkepasad dutun, tutunga zin is tav  diy  te pemuhatà he mehemut he pemuhat he ebpekepennuuat te NENGAZEN. Ne pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat, egkevelukasan is etew puun te menge sal  din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

<sup>32</sup> Emun kerehidu is ibpemuhat te etew para melumpiyuwi sikandin, kinahanglan he vehiyan heini he waz  din sazir. <sup>33</sup> Izampè din is belad din diy  te ulu zutun te kerehidu ne lepaa zin heini ziy  te Tulda, zuen te lugar he lepeey te menge

uyagen he iyan pemuhat he edtutungen. <sup>34</sup> Ne idtiyuk te memumuhat is belad din diyà te lengesa zuen te kerehidu, ne ipalis din heini ziyà te menge sungeysungey te menge suyuk te pemuhatà te pemuhat he edtutungen. Is egkesamà he lengesa id-itis diyà te dizalem duen te pemuhatà. <sup>35</sup> Ne kuwaa zin is langun he tavà duen te kerehidu iring te ebeelan duen te pemuhat he kerehidu he pemuhat he para te meupiya he kedepità. Ne kegkepasad dutun, tutunga zin is tavà diyà te pemuhatà duma te zuma he menge pemuhat pinaagi te hapuy para te NENGAZEN. Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat, egkevelukasan is etew puun te salè din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

## 5

<sup>1</sup> Emun is sevaha he etew kenà egkagi ziyà te hukmanan mehitenged te neehè din etawa netuenan din, ne zuen din televaken. <sup>2</sup> Emun duen nekegawed te minsan hengkey he mid-isip he meremerik, he iring te minatey he meremerik he menge langgam, nekesalà sikandin wey nere-merikan sikandin minsan wazè din metueni he nekegawed sikandin. <sup>3</sup> Emun nekegawed sikandin te meremerik he vutang te etew he wazè din metueni he igkehimu ves kandin he meremerik is kegkeveeli zin dutun, ebpekesalà sikandin dutun te timpu te kegketueni zin kayi.

<sup>4</sup> Emun ebpenangdù is sevaha he etew he kenè din ed-is-isipen ke meupiya ve haazà wey ke mezaat is impenangdù din he ebeelan din, ne haazà nekepehimu kandin he meremerik, ne

ebpekesalà sikandin emun egkepurung din en egkeisip-isip is mibeelan din.

<sup>5</sup> Emun ebpekesalà is etew te minsan hendei kenian he menge vaal, kinahanglan he egkegiyen din heini. <sup>6</sup> Ne veyazi zin haazà is salà he neveelan din pinaagi te kebpemuhat din diyà te NENGAZEN te sevaha he vehiyan he kerehidu etawa kambing he pemuhat he para idlumpiyu. Iyan is memumuhat ebpemuhat kayi para mevelukasi sikandin te salè din.

<sup>7</sup> Ne emun kenà sikandin ebpekeveleveg he ebpemuhat te kerehidu, mebpemuhat dà sikandin te zezuwa he merepatik etawa zezuwa he limuken he vayad te salè din: is sevaha pemuhat he para idlumpiyu ne is sevaha ne pemuhat he edtutungen. <sup>8</sup> Uwita zin heini ziyà te memumuhat ne idhuna ibpemuhat duen te memumuhat sikan is pemuhat he para idlumpiyu. Egurivizen te memumuhat is lieg kayi, piru kenè din ebpitasen. <sup>9</sup> Ne ibpirik din is duma he lengesa kayi ziyà te kilid te pemuhatà, ne is egkesamà he lengesa, ne ibpirik din diyà te zizalem te pemuhatà. Iyan heini pemuhat he ebpekelumpiyu te etew. <sup>10</sup> Ne ibpemuhat daan duen te memumuhat sikan is sevaha pa he pemuhat he edtutungen, sumalà te paagi te kebpemuhatà kayi. Pinaagi te kebeeli kayi te memumuhat, egkevelukasan is etew puun te salè din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

<sup>11</sup> Piru emun kenè pa sikandin ebpekevaug te zezuwa he merepatik etawa zezuwa he limuken, ne mebpemuhat dà sikandin te zezuwa he kilu he meupiya he kelasi he herina. Kinahanglan

he kenè din heini edsehugan te lana wey veyewà su pemuhat heini he idlumpiyu, ne kenà heini pemuhat he para gasa. <sup>12</sup> Ne uwita zin heini ziyà te memumuhat ne edtarin dutun is memumuhat te sengekemkem he paagi te ketentenuzi te NENGAZEN. Ne haazà is tinarin din, ne edtutungen din diyà te pemuhatà duma te zuma he menge pemuhat diyà te NENGAZEN he pinaagi te hapuy. Pemuhat heini he para te idlumpiyu. <sup>13</sup> Pinaagi te kebeeli kayi te memumuhat egkevelukasan is etew te minsan hendei zutun he menge salà he neveelan din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN. Is egkesamà dutun te pemuhat he herina gaked en te memumuhat, iring te ebeelan duen te pemuhat he para gasa.

### *Is Pemuhat he Bayad te Salà*

<sup>14</sup> Insugù pa heini te NENGAZEN ki Moises:

<sup>15</sup> Emun ebpekesupak is sevaha he etew tenged te wazè din ikevegey is butang he para pezem te NENGAZEN, minsan wazè din heini tiveaa, kinahanglan he ebpemuhat sikandin te meemahan he kerehidu he wazè din sazir he vayad te salè din. Is bali te kerehidu ibpesikad diyà te kevegat te pelata ziyà te timbangan he egemiten te menge memumuhat. Heini he pemuhat, ne bayad te salà. <sup>16</sup> Ne gawas dutun te kerehidu, kinahanglan he ebeyazan din sikan is wazè din ikevegey te NENGAZEN, ne umani zin pa te 20 pursintu is bali zutun te wazè din ikevegey. Ne ivegey zin haazà is langun diyà te memumuhat he iyan ebpemuhat duen te kerehidu para mevelukasi sikandin te salè din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

**17** Emun nekerapas te sugù te NENGAZEN is sevaha he etew he wazè din metueni, nekesalà sikandin, ne zuen din televaken diyà te NENGAZEN. **18-19** Kinahanglan he ed-uwit sikandin diyà te memumuhat te meemahan he kerehidu he wazè din sazir, he ibpemuhat din he vayad te salè din. Ne kinahanglan he is bali kayi ibpesikad diyà te kevegat te pelata ziyà te timbangan he egemiten te menge memumuhat. Ne pinaagi te kebpemuhataya te memumuhat, egkevelukasan is etew puun te salè he neveelan din he wazà tiveaa, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN.

## 6

**1** Iyan heini migkagi te NENGAZEN diyà te ki Moises **2** mehitenged te etew he nekerapas te egkesuatan te NENGAZEN pinaagi te kedlimbung te iring din he etew mehitenged te vutang he mibpetipigan kandin etawa intagak diyà te kandin, etawa kadtakew kayi he vutang, etawa kebpenapi, **3** etawa midtarutarù mehitenged te vutang he netazin he migkagi zin he wazè din maahà, etawa nengulivet te tarù he wazè din meveeli is minsan hendei kayi he menge salà. **4** Emun egketuenan he tutuu he nekesalà sikandin, kinahanglan he id-ulì din is tinakew zin, etawa nekuwa zin pinaagi te limbung, etawa menge azen he intagak etawa mibpetipigan kandin, etawa menge azen he netazin he neehè din, **5** etawa minsan hengkey he menge azen he impengulivet din he wazà diyà te kandin, piru is tutuu, ziyè bes te kandin. Kinahanglan he iulì din heini ziyà te tegigaked he wazà meterini, ne umani

zin pa te 20 pursintu is bali kayi. Iveye zin heini ziyà te tegigaked dutun te andew te kebpemuhat din te pemuhat he vayad te salè din. <sup>6</sup> Med-uwit sikandin diyà te memumuhat te meemahan he kerehidu he wazè din sazir, ne ipemuhat din heini ziyà te NENGAZEN he vayad te salè din. Ne kinahanglan he is bali te kerehidu ne pelata he ibpesikad is kevegat din diyà te timbangan he egemiten te menge memumuhat. <sup>7</sup> Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN, ne egkevelukasan is etew te salè din, ne ebpeseyluwen sikandin te NENGAZEN te salà he neveelan din.

*Is Duma pa he menge Sulunuzen Mehitenged te Pemuhat he Edtutungen*

<sup>8-9</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises he kegiyi zin si Aaron wey sikan is menge anak din he menge maama, kayi he menge sulunuzen mehitenged te pemuhat he edtutungen:

Heini he pemuhat kinahanglan he idtagak diyà te pemuhatà taman te egkepawà he kenà edewaan te hapuy haazà is pemuhatà. <sup>10</sup> Idsunud te memumuhat is pendivavew he visti zin he linu, wey is pendizalem he visti he linu he ebpeketambun te pid-etawan din, ne egkuwaan din is igmuk kayi he pemuhat, ne idsavuk din diyà te kilid te pemuhatà. <sup>11</sup> Ne kegkepasad kayi, medilis sikandin te visti zin, ne uwita zin haazà is igmuk diyà te gawas te kampu, ziyà te lugar he edisipen he lumpiyu. <sup>12</sup> Kinahanglan he kenà edewaan te hapuy haazà is pemuhata; kenà heini edevukan. Kada meselem ne edtevunan heini te me-

mumuhat, ne ibpurung din idsavuk dutun te hapuy is pemuhat he edtutungen. Iragkes din daan te edtutung is menge tavà te uyagen he pemuhat he para te meupiya he kedepità. <sup>13</sup> Kinahanglan he kenà ed-ewaan te hapuy haazà is pemuhatà; kenà heini ed-evukan.

*Is Duma pa he menge Sulunuzen Mehitenged te Pemuhat he para Gasa*

<sup>14</sup> Iyan heini menge sulunuzen mehitenged te pemuhat he para gasa:

Is menge memumuhat he menge kevuwazan ni Aaron iyan ed-uwit kayi he pemuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN diyà te egkesineruwan duen te pemuhatà. <sup>15</sup> Edterinan te memumuhat te sengekemkem heini is pemuhat he herina he zuen duen lana, ne edtutungen din haazà is tinarin din diyà te pemuhatà ragkes is langun he veyewà he insahug dutun te herina. Edtutungen din heini he paagi te kadtentenuzi te NENGAZEN, is kehemut kayi he pemuhat ebpekepenunuat te NENGAZEN. <sup>16-17</sup> Is egkesamà he herina, ne edhilutuen ne egkeenen ni Aaron wey te menge memumuhat he menge kevuwazan din. Piru hilutua zan heini he wazè din tapey, ne keena zan diyà te lama te Tulda he Edtelevukaayan, he segradu he lugar. Imbegey heini kandan te NENGAZEN he kandan he vahin duen te menge pemuhat he pinaagi te hapuy. Is pemuhat he para gasa utew heini segradu iring te pemuhat he para idlumpiyu wey te pemuhat he vayad te salà. <sup>18</sup> Is langun he maama he menge kevuwazan ni Aaron egkehimu he egkeenen dan is bahin dan dutun te menge pemuhat pinaagi te

hapuy. Para zà heini kandan taman te peleebuten he menge kevuwazan wey kenà heini egkeengked taman te taman. Is ebpekezegkit kayi he menge pemuhat, egkeipikuwan te kegkesegradu kayi.

<sup>19</sup> Iyan heini migkagi te NENGAZEN diyà te ki Moises <sup>20</sup> mehitenged te pemuhat he para te NENGAZEN he ibpemuhat ni Aaron dutun te andew te kedhimuwa kandin he lavew he memumuhat, he kinahanglan he ed-ul-ulahan daan te menge kevuwazan din he ebpekeilis kandin:

Mebpemuhat sikandin te zezuwa he kilu he meupiya he kelasi he herina. Pemuhat heini he para te kebegey te zenegg diyà te NENGAZEN, he layun heini ebeeeli taman te taman. Is liwazà kayi ne ipemuhat din ke meselem ne is liwazà wey ke mahapun. <sup>21</sup> Heini he herina edsehugan te lana ne edhilutuen diyà te mevavew he hilutuey. Emun egkelutù en, ebpenevien ne ibpemuhat diyà te NENGAZEN he iyan pemuhat he para gasa. Is kehemut kayi he pemuhat ebpekepenunuat kandin. <sup>22</sup> Ne kinahanglan he edtutungen heini langun, su heini he pemuhat, ne para te NENGAZEN, ne ed-ul-ulahan heini taman te taman. Kinahanglan he ed-ul-ulahan heini te kevuwazan ni Aaron he iyan ebpekeilis kandin he egkehimu he memumuhat. <sup>23</sup> Is langun he menge pemuhat he para gasa zutun te memumuhat kinahanglan he pudu edtutunga; kenà heini egkeenen.

*Is Duma pa he menge Sulunuzen Mehitenged te  
Pemuhat he para Idlumpiyu*

<sup>24</sup> Midsugù en maan te NENGAZEN si Moises <sup>25</sup> he egkegiyan si Aaron wey sikan is menge anak din he maama kayi he menge sulunuzen:

Is pemuhat he para idlumpiyu, kinahanglan he edlepaan diyà te etuvangan te NENGAZEN diyà te lugar he lepeey te pemuhat he edtutungen. Is pemuhat he para idlumpiyu, utew heini segradu he pemuhat. <sup>26</sup> Is memumuhat he ebpemuhat kayi, kinahanglan he megkaan kayi ziyà te lama te Tulda he Edtelevukaayan, kes segradu he lugar. <sup>27</sup> Is minsan hentei he ebpekesamsam kayi egkeipiktuwan te kegkesegradu kayi. Ne is bistì he egkepesikan te lengesa kayi he pemuhat kinahanglan he ebpìpian diyà te segradu he lugar zuen te Tulda. <sup>28</sup> Kinahanglan he edtevien is diniyun he edhilutuan kenyan he pemuhat. Piru emun diyà heini hilutua te kuzen, kinahanglan he egkegisan heini he kuzen ne edlìluan te wahig. <sup>29</sup> Egkehimu he egkaan kayi he pemuhat is langun he maama ziyà te pemilya te menge memumuhat. Utew heini segradu he pemuhat. <sup>30</sup> Piru emun eduwiten is lengesa kayi he pemuhat diyà te Segradu he Lugar zuen te seled te Tulda, su wey mepesaylu is salà te sevaha he etew, ne kenà egkeenen heini he pemuhat, kekenà, edtutungen.

## 7

*Is Duma pa he menge Sulunuzen Mehitenged te Pemuhat he Bayad te Salà*

<sup>1</sup> Iyan heini menge sulunuzen mehitenged te pemuhat he vayad te salà. Segradu utew heini he pemuhat.

<sup>2</sup> Is pemuhat he vayad te salà edlepaan diyà te lepeey te pemuhat he edtutungen. Ne is lengesa kayi ibpirik diyà te peliguy te pemuhatà. <sup>3</sup> Pudu ibpemuhat is tavà kayi: is melambù he ikug, is menge tavà diyà te seled te getek, <sup>4</sup> is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is deisey he vahin te atey. <sup>5</sup> Heini is langun edtutungen te memumuhat diyà te pemuhatà he pemuhat pinaagi te hapuy para te NENGAZEN. Pemuhat heini he vayad te salà. <sup>6</sup> Ebpekekaan te egkesamà kayi he pemuhat is langun he maama ziyà te pemilya te menge memumuhat, piru kinahanglan he ziyè dan heini egkeena te segradu he lugar, su utew heini segradu. <sup>7</sup> Ebpeked-iring dà is sulunuzen mehitenged te pemuhat he para idlumpiyu wey te pemuhat he vayad te salà: is usa kayi he menge pemuhat gaked en te memumuhat he nemuhat kayi. <sup>8</sup> Is lundis te uyagen he pemuhat he edtutungen ne gaked daan te memumuhat he nemuhat duen. <sup>9</sup> Iring daan te langun he menge pemuhat he para gasa, he midhilutù diyà te evuwan etawa karà etawa mevavew he hilutuey, ne gaked en daan heini te memumuhat he nemuhat duen. <sup>10</sup> Is langun he menge pemuhat he para gasa, he midsehugan te lana etawa wazà, ne gaked en daan te menge kevwazan ni Aaron ne purungi zan heini bevehina.

*Is Duma pa he menge Sulunuzen Mehitenged te  
Pemuhat he para te Meupiya he Kedepità*

<sup>11</sup> Iyan heini menge sulunuzen mehitenged te pemuhat he para te meupiya he kedepità te NENGAZEN:

**12** Emun ebpemuhat is etew te pemuhat para te meupiya he kedepit  su ebpeselematan din is NENGAZEN, ne perisi zin heini te supas. Meduwit sikandin te supas he waz  din tapey iring te supas he mekepal he midsehugan te lana, supas he menipis he midezasan te lana, wey supas he iyan mibeelan is meupiya he kelasi te herina he midsehugan te lana. **13** Ne gawas keniyan, med uwit daan sikandin te supas he zuen din tapey. **14** Mebpemuhat sikandin te tigselimbaha ziy  te kada kelasi kayi he supas he gasa ziy  te NENGAZEN. Ne gaked en heini te memumuhat he mibpemirik te lengesa he pemuhat he para te meupiya he kedepit . **15** Is usa te uyagen he pemuhat he para te kebpeselamat diy  te NENGAZEN, kinahanglan he egkeenen te nemuhat wey te pemilya zin wey te menge memumuhat dutun d  te andew te kebpemuhata kayi; kinahanglan he waz  egksam  kayi zutun te sunud he andew.

**16** Emun is pemuhat din para te meupiya he kedepit  he ibpemuhat din he para te kedduman te penaad etawa pemuhat he keugelingen din he suat, is usa kayi egkeenen dutun d  he andew te kebpemuhata zuen. Iyan, emun duen pa egksam  he usa, egkehimu heini he egkeenen dutun te sunud he andew. **17** Ne emun duen pa maan egkesam  he usa taman te iketelu he andew, kinahanglan en he edtutungen heini. **18** Emun duen egkaan duen te usa zutun te iketelu he andew, ne haaz  he pemuhat ken  edewaten te NENGAZEN ne waz  pulus te kebpemuhata zuen. Ed-isipen heini he utew mezaat ne zuen televaken te minsan hentei he egkaan kayi. **19** Emun ebpekezegkit

is usa ziyà te minsan hengkey he mid-isip he meremerik, ne kenè ne heini ereg he egkeenen, ne edtutungen en heini. Is minsan hentei he ed-isipen he lumpiyu, egkehimu he egkaan kayi. <sup>20</sup> Piru is minsan hentei he ed-isipen he meremerik he egkaan kayi te usa he para te NENGAZEN, ne heeyan he etew kenè niw en isipa he zuma niw. <sup>21</sup> Emun duen ebpezegkit dutun te minsan hengkey he ed-isipen he meremerik, iring te meremerik he menge vutang te etew, etawa meremerik he langgam, etawa minsan hengkey he meremerik, ne egkaan sikandin te usa kayi he pemuhat he para te NENGAZEN, ne heeyan he etew kenè niw en isipa he zuma niw.

### *Kenà Egkeenen is Lengesa wey is Tavà*

<sup>22</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>23</sup> he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Kenè kew kaan te tavà te vaka, kerehidu, etawa kambing. <sup>24</sup> Is tavà te langgam he ebpatey zà etawa nepatey te zuma he langgam egkehimu he egemiten niw ziyà te minsan hengkey he egemitan niw zuen, piru kenè niw keena. <sup>25</sup> Is minsan hentei he egkaan te tavà he egkehimu he ibpemuhat diyà te NENGAZEN he pemuhat pinaagi te hapuy, ne kenè niw en isipa he zuma niw. <sup>26</sup> Minsan hendei kew ed-ubpà, ne kenè kew megkaan te lengesa te langgam ragkes en is lengesa te tagbis. <sup>27</sup> Is minsan hentei he egkaan te lengesa, ne kenè niw en isipa he zuma niw.

### *Is Bahin te menge Memumuhat*

<sup>28</sup> Mid-uman medsugù is NENGAZEN ki Moises <sup>29</sup> he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Is minsan hentei he ebpemuhat te pemuhat he para te meupiya he kedepità, kinahanglan he mebegey sikandin te vahin kayi he pemuhat diyà te NENGAZEN he iyan ebpekezawat duen is menge memumuhat. <sup>30</sup> Heini he pemuhat, ne uwita zuen te ebpemuhat diyà te pemuhatà. Uwita zin is tavà wey is kumeng duen te uyagen, ne ivayew zin sikan is kumeng diyà te etuvangan te NENGAZEN su pemuhat he ibayew. <sup>31</sup> Edtutungen duen te memumuhat sikan is tavà diyà te pemuhatà, piru sikan is kumeng, ne gaked en ni Aaron wey te menge kevwazan din he menge memumuhat. <sup>32-33</sup> Is kewanen he vuvun duen te uyagen ne ibegey ziyà te memumuhat he nemuhat te lengesa wey tavà kayi. <sup>34</sup> Ibegey te NENGAZEN is kumeng wey is buvun te pemuhat niw ziyà te menge memumuhat he si Aaron wey is menge kevwazan din. Iyan heini vahin he edewaten dan diyà te keniyu taman te taman.

<sup>35</sup> Iyan haazà bahin te menge pemuhat pinaagi te hapuy he para te NENGAZEN, he ibahin diyà te ki Aaron wey te menge kevwazan din dutun te andew te kebpehinunguza kandan, su wey zan mekepenilbi te NENGAZEN pinaagi te kegkememuhat dan. <sup>36</sup> Dutun he andew te kedhimuwa te menge memumuhat he menge memumuhat, midsugù te NENGAZEN is menge Israilihanen he ivegey zan haazà he vahin he para te menge memumuhat, para kandan haazà taman te taman, ne tumana zan heini wey te peleebuten he kevwazan dan.

<sup>37</sup> Iyan haazà menge sulunuzen mehitenged te pemuhat he edtutungen, pemuhat he para gasa,

pemuhat he para idlumpiyu, pemuhat he vayad te salà, pemuhat he para te kedhimuwa te memumuhat he memumuhat, wey pemuhat he para te meupiya he kedepità. <sup>38</sup> Menge sulunuzen heini he imbegey te NENGAZEN diyà te ki Moises diyà te sibsivayan he ziyà te Buntud he Sinai, hein mid-sugù din is menge Israilihanen te kebpemuhat diyà te kandin.

## 8

*Is Kebpehinunguza ki Aaron wey te menge Anak  
Din he menge Maama he menge Memumuhat  
(Exodus 29:1-37)*

<sup>1</sup> Migkagi is NENGAZEN diyà te ki Moises te,  
<sup>2-3</sup> “Ipehendiyè nu si Aaron wey sikan is menge anak din he maama te gemawan te Tulda he Edtele-vukaayan, ne tiguma nu ziyà is langun he menge Israilihanen. Ipeuwit nu is menge visti he para te menge memumuhat, is lana he para te idlana, is tudu he vaka he pemuhat he para idlumpiyu, is dezuwa he meemahan he menge kerehidu, wey is revan he midteguan te menge supas he wazè din tapey.”

<sup>4</sup> Midtuman ni Moises is insugù kandin te NENGAZEN, ne midtigum is menge Israilihanen diyà te gemawan duen te Tulda he Edtelevukaayan.

<sup>5</sup> Ne migkegiyan sikandan ni Moises he heini is ebeelan din, insugù kandin te NENGAZEN.

<sup>6</sup> Miduma zin diyà te teliwazà si Aaron wey is menge anak din, ne impepemezigù din sikandan.

<sup>7</sup> Ne impesul-ub din ki Aaron is bistì te lavew he memumuhat: is pendizalem he visti, is bakes, is

pendivavew he visti, wey is ipud he mibpikitan te vakes he mibpurpurungan is kedhevela zuen. <sup>8</sup> Ne impeseluub daan ni Moises diyà te ki Aaron is teleguey ziyà te kumeng, ne intagù din dutun is Urim wey Thumim. <sup>9</sup> Ne impesuup din diyà te ulu ni Aaron is tengkulu, ne impikit din diyà te sineruwan dutun te tengkulu is bulawan he simbulu he mibpilì si Aaron he para te NENGAZEN. Mibeelan ni Moises heini is langun sumalà te insugù kandin te NENGAZEN.

<sup>10</sup> Ne migkuwa ni Moises is lana, ne mibpirikan din sikan is Tulda he Ed-ezapan wey is langun he netagù kayi. Su idhalad haazà he menge vutang diyà te NENGAZEN. <sup>11</sup> Kepipitu zin piriki te lana sikan is pemuhatà wey is langun he gelemiten dutun te pemuhatà, ne iring din ded daan is bisin wey is selevukà kayi. Mibeelan din heini su inhalad din heini he menge azen diyà te NENGAZEN. <sup>12</sup> Ne mibpetigisan din te lana is ulu ni Aaron he paagi te kebpehinunguza kandin diyà te NENGAZEN. <sup>13</sup> Ne miduma zin diyà te teliwazà is menge anak ni Aaron he menge maama, ne mibistiyen din sikandan te visti he para te memumuhat wey mibekesan heini. Midsul-uvan daan sikandan te menge kalù. Mibeelan heini ni Moises sumalà te insugù kandin te NENGAZEN. <sup>14</sup> Ne kegkepasad dutun, impekuwa ni Moises is tudu he vaka he pemuhat he para idlumpiyu. Ne indampà ni Aaron wey te menge anak din is menge velad dan diyà te ulu zuen te vaka. <sup>15</sup> Midlapà ni Moises haazà is baka ne migkuwa sikandin te lengesa kayi. Intiyuk din is tezù din duen te lengesa, ne

mibpelisan din sikan is menge sungeysungey te menge suyuk te pemuhatà he iyan kedlumpiyuwi kayi. Ne in-itis dutun is nesamà he lengesa diyà te zizalem duen te pemuhatà. Iyan heini paagi te kebpehinunguza zin duen te pemuhatà diyà te NENGAZEN, su para mehimu heini he ereg he ebpekelibri te mekesesalà. <sup>16</sup> Migkuwa zaan ni Moises is langun he tavà diyà te seled te getek duen te uyagen, is deisey he vahin te atey, is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, ne midtutung din heini is langun diyà te pemuhatà. <sup>17</sup> Is nengesamà he vahin duen te vaka iring te sapù, lundis, wey menge vituka, midtutung din diyà te gawas te kampu. Mibeelan heini ni Moises sumalà is insugù kandin te NENGAZEN. <sup>18</sup> Kegkepasad dutun, impekuwa ni Moises sikan is meemahan he kerehidu he pemuhat he edtutungen. Ne indampà ni Aaron wey te menge anak din is menge velad dan diyà te ulu zuen te kerehidu. <sup>19</sup> Midlapà ni Moises haazà is kerehidu, ne impirik din is lengesa kayi ziyà te peliguy te pemuhatà. <sup>20-21</sup> Midsapù din haazà is uyagen, ne midtutung din is ulu, is tavà, wey is duma he menge parti kayi. Midlùluan din is menge vahin he ziyà te seled te getek wey is menge paa. Ne midtutung din diyà te pemuhatà is langun he parti zutun te uyagen he pemuhat he edtutungen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. Mibeelan heini ni Moises sumalà te insugù kandin te NENGAZEN. <sup>22</sup> Ne impekuwa zaan ni Moises sikan is ikezuwa he meemahan he kerehidu. Heini he kerehidu pemuhat he para te kedhimuwa te memumuhat he memumuhat.

Indampà ni Aaron wey te menge anak din is menge velad dan diyà te ulu zuen te kerehidu. <sup>23</sup> Ne midlapà ni Moises haazà is kerehidu, ne migkuwa sikandin te lengesa kayi, ne impalis din diyà te zizalem he vahin te kewanan he telinga ni Aaron, diyà te kewanan he tindezekelà te velad din, wey ziyà te kewanan he tindezekelà te paa zin. <sup>24</sup> Ne miduma zaan ni Moises diyà te teliwazà is menge anak ni Aaron he maama, ne mibpelisan din daan te lengesa is dizalem he vahin te kewanan he telinga zan, is tindezekelà te kewanan he velad dan, wey is tindezekelà te kewanan he menge paa zan, ne imprik din sikan is lengesa ziyà te peliguy zuen te pemuhatà. <sup>25</sup> Migkuwa zin is menge tavà, is melambù he ikug, is langun he tavà diyà te seled te getek, is deisey he vahin te atey, is menge vuwà ragkes is menge tavà kayi, wey is kewanan he vuvun. <sup>26-27</sup> Ne migkuwa si Moises te tigselimbaha ziyà te kada kelasi te menge supas he wazè din tapey he intagù diyà te revan, ne impemuhat din diyà te NENGAZEN. Is migkuwa zin supas he mekepal he wazè din tapey, supas he midsehugan te lana, wey supas he menipis. Impetepayè din heini ki Aaron wey te menge anak din ragkes is langun he menge tavà wey sikan is kewanan he vuvun te kerehidu, ne imbayew zin heini ziyà te NENGAZEN su pemuhat heini he ibayew. <sup>28</sup> Ne kegkepasad te kebeyawa kayi, migkuwa heini ni Moises diyà te kandan ne midtutung din diyà te pemuhatà duma zuen te pemuhat he edtutungen. Pemuhat heini he para te kedhimuwa te memumuhat he memumuhat. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy

ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. <sup>29</sup> Migkuwa zaan ni Moises is kumeng duen te kerehidu, ne imbayew zin diyà te NENGAZEN su pemuhat heini he ibayew. Iyan heini ki Moises he vahin duen te kerehidu he pemuhat he para te kedhimuwa te memumuhat he memumuhat. Ne mibeelan ni Moises heini is langun sumalà te insugù kandin te NENGAZEN.

<sup>30</sup> Ne migkuwa si Moises te lana he para te idlana wey lengesa he zuen te pemuhatà ne mibpirikan din si Aaron wey kes menge anak ni Aaron wey is menge visti zan. Pinaagi kayi impehinungud din sikandan wey is menge visti zan diyà te NENGAZEN. <sup>31</sup> Ne migkegiyan ni Moises si Aaron wey is menge anak ni Aaron te, “Lutua niw ziyà te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan sikan is usa, ne sumalà te insugù keniyu ne keena niw heini zutun duma zuen te supas he intagù te revan he pemuhat para te kedhimuwa te memumuhat he memumuhat. <sup>32</sup> Ne tutunga niw is egkesamà he usa wey supas. <sup>33</sup> Kenè kew awà dutun seled te pitu he andew, taman te egkepasad is kedhimuwa keniyu he memumuhat. <sup>34</sup> Iyan is NENGAZEN midsugù kenitew te kebaal kayi te ebeelan tew guntaan, su para mevelukasi kew puun te menge salè niw. <sup>35</sup> Kinahanglan he kenè kew med-awà kayi te maandew wey mezukilem seled te pitu he andew, ne veeli niw is ebpeveelan te NENGAZEN su wey kew kenà mebpatey, su iyan heini migkagi te NENGAZEN kayi te kedi he ibpeveelan keniyu.” <sup>36</sup> Umbe, midtuman ni Aaron wey te menge anak din is langun he insugù te NENGAZEN pinaagi ki Moises.

## 9

*Mibpuunan te menge Memumuhat is Buluhaten  
Dan*

<sup>1</sup> Hein ikewalu he andew he iyan kegkepasad te kedhimuwa ki Aaron he memumuhat, impetawag ni Moises si Aaron wey sikan is menge anak din he maama, wey is menge edumala te menge Israilihanen. <sup>2</sup> Migkegiyan ni Moises si Aaron te, “Kuwa ka te sevaha he turiti he vaka wey sevaha he meemahan he kerehidu he pudu wazè din sazir, ne ipemuhat nu ziyà te NENGAZEN. Is baka, pemuhat he para idlumpiyu, ne is kerehidu, pemuhat he edtutungen. <sup>3</sup> Ne kegiyi nu is menge Israilihanen he megkuwa zan te meemahan he kambing he pemuhat he para idlumpiyu. Wey megkuwa zan daan te vaka wey kerehidu he pudu tig senge-tuig pa is kegurang he wazè din sazir he pemuhat he edtutungen. <sup>4</sup> Megkuwa zaan sikandan te vaka wey meemahan he kerehidu he pemuhat dan para te meupiya he kebpekidepità. Ipemuhat dan heini zuma zuen te pemuhat he para gasa he midsehugan te lana, su guntaan he andew ibpaahà te NENGAZEN is kebpekiduma zin keniyu.”

<sup>5</sup> Umbe, mid-uwit dan diyà te egkesineruwan duen te Tulda he Edtelevukaayan is langun he insugù kandan ni Moises he uwita zan. Mid-amur-amur zan is langun diyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>6</sup> Migkagi si Moises diyà te kandan te, “Midsugù kew te NENGAZEN te kebaal kayi te kebpemuhat su wey zin ikepezayag diyà te keniyu is gehem din.” <sup>7</sup> Ne migkegiyan din si Aaron te,

“Uvey ka ziyà te pemuhatà ne ipemuhat nu is pemuhat he para idlumpiyu wey is pemuhat he edtutungen su wey ka mevelukasi wey is pemilya nu puun te menge salè niw. Ne sumalà te insugù te NENGAZEN, ipemuhat nu zaan is pemuhat te menge etew su wey zan mevelukasi puun te menge salè dan.”

<sup>8</sup> Umbe, mid-uvey si Aaron duen te pemuhatà ne midlapè din sikan is turiti he vaka he pemuhat he para idlumpiyu kandin. <sup>9</sup> Is lengesa kayi mid-uwit te menge anak din diyà te kandin, ne intiyuk din is tezù din dutun te lengesa, ne impirik din heini ziyà te menge sungeysungey te menge suyuk duen te pemuhatà. Is nesamà he lengesa in-itis din diyà te zizalem duen te pemuhatà. <sup>10</sup> Midtutung din diyà te pemuhatà is menge tavà, is menge vuwà, wey is deisey he vahin te atey, sumalà te insugù te NENGAZEN ki Moises. <sup>11</sup> Is usa wey is lundis kayi midtutung din diyà te gawas te kampu. <sup>12</sup> Ne midlapà daan ni Aaron sikan is uyagen he pemuhat he edtutungen. Is lengesa kayi, mid-uwit te menge anak din diyà te kandin, ne in-itis din heini ziyà te peliguy zuen te pemuhatà. <sup>13</sup> Mid uwit dan daan diyà te kandin sikan is sinapù he uyagen ragkes is ulu kayi, ne midtutung din heini ziyà te pemuhatà. <sup>14</sup> Midlùluan din is menge parti he ziyà te seled te getek wey is menge paa, ne midtutung din diyà te pemuhatà duma te zuma he parti zuen te uyagen.

<sup>15</sup> Ne kegkepasad dutun mid-uwit din is menge pemuhat te menge etew. Midlapè din sikan is kambing, ne impemuhat din para melumpiyuwi

is menge etew iring duen te mibeelan din diyà te pemuhat he para melumpiyuwi sikandin. <sup>16</sup> Ne mid-uwit din daan sikan is uyagen he pemuhat he edtutungen diyà te teliwazà, ne impemuhat din heini sumalà te paagi te kebpemuhatà kayi. <sup>17</sup> Mid-uwit din daan is pemuhat he gasa ziyà te teliwazà. Midtarin sikandin dutun te sengekemkem, ne midtutung din diyà te pemuhatà he in-uman duen te pemuhat he edtutungen kada meselem.

<sup>18</sup> Midlapà daan ni Aaron sikan is baka wey sikan is meemahan he kerehidu he para te menge etew he pemuhat he para te meupiya he kedepità. Is lengesa kayi mid-uwit te menge anak din diyà te kandin, ne inspirikpirik din heini ziyà te peliguy zuen te pemuhatà. <sup>19</sup> Is menge tavà kayi he menge uyagen, is melambù he ikug, is menge tavà diyà te seled te getek, is menge vuwà, wey is deisek he menge parti te menge atey, <sup>20</sup> in-untud te menge anak ni Aaron diyà te menge kumeng duen te menge uyagen. Ne midtutung ni Aaron sikan is menge tavà diyà te pemuhatà. <sup>21</sup> Sumalà te insugù ni Moises, imbayew ni Aaron is menge kumeng wey is kewanán he menge vuvun duen te menge uyagen su pemuhat haazà he ibayew.

<sup>22</sup> Ne hein nepasad ni Aaron haazà is langun, imbayew zin is menge velad din dutun te kedampù din para te menge etew. Ne mibpenaug sikandin puun duen te pemuhatà. <sup>23-24</sup> Ne midseled si Moises wey si Aaron duen te Tulda he Edtelevukaayan. Ne hein migawas sikandan, mibpenubtuvazan dan is menge etew. Ne impezayag te NENGAZEN is gehem din diyà te menge

etew pinaagi te kebpevulus te hapuy he mid-amin medtutung te menge pemuhat diyà te pemuhatà. Ne hein naahà heini te menge etew, nemengulahi dan tenged te kegkelipey, ne midluhud dan te kedazap te NENGAZEN.

## 10

### *Is Kemetayen ni Nadab wey ni Abihu*

<sup>1</sup> Ne si Nadab wey si Abihu, he menge anak ni Aaron, migkuwa is kada sevaha kandan te teleguey te veyewà. Ne midsevukan dan heini te vaga wey veyewà ne impemuhat dan diyà te NENGAZEN. Piru heini is mibeelan dan ne kenè iyan insugù te NENGAZEN, su is hapuy he migamit dan kenà dait he egemiten. <sup>2</sup> Umbe, impevulus te NENGAZEN is hapuy he midtutung kandan taman te minatey zan diyà te etuvangan te NENGAZEN dutun te Tulda he Edtelevukaayan. <sup>3</sup> Ne migkegiyan ni Moises si Aaron te, “Iyan heini ibpesavut te NENGAZEN hein migkagi sikandin te,  
 Kinahanglan he egkileaan te menge memumuhat is kegkewagas ku,  
 wey kinahanglan he ebegayan a te zengeg te langun he menge etew ku.””

Wazà meketavak si Aaron. <sup>4</sup> Ne impetawag ni Moises si Mishael wey si Elsafan, he menge anak he maama ni Uziel te anggam ni Aaron, ne migkegiyan din sikandan te, “Hendini kew, kuwaa niw is minatey he menge kezuzumahi niw keniyan te Tulda ne uwita niw ziyà te gawas te kampu.” <sup>5</sup> Umbe, migkuwa zan haazà is neme-matey, piru ziyè dà sikandan megawed te visti, ne

mid-uwit dan diyà te gawas te kampu sumalà te insugù ni Moises.

<sup>6</sup> Ne migkagi si Moises diyà te ki Aaron wey ziyà te menge anak din he si Eleazar wey si Itamar te, “Kenè niw vey-ani he egkeguseng is bulvul niw etawa ebendasen niw is menge kumbalè niw te kebpekilala he idlalew niw is minatey. Emun ebeelan niw heeyan, ne ebpatey kew ne egkepeukan te NENGAZEN is langun he menge Israilihanen. Is langun he menge etew te Israel he menge kezuzumahi niw, ne iyan mulà sikandan medlalew para kenian te zezuwa he midtutung te NENGAZEN. <sup>7</sup> Kenè kew zèpa awà kayi te gemawan te Tulda. Emun ebeelan niw heini ne ebpatey kew, su mibpili kew te NENGAZEN he mehimu kew he menge memumuhat pinaagi te kedlenahi keniyu te lana.” Ne midtuman dan haazà is migkagi ni Moises.

<sup>8</sup> Migkegiyan te NENGAZEN si Aaron te, <sup>9</sup> “Sikew wey is menge anak nu ne kenè kew ereg he edseled diyà te Tulda emun ebpekeinum kew te vinu etawa minsan hengkey he inumen he ebpekelangut. Emun ebeelan niw heini ne ebpatey kew. Kinahanglan he edtumanen niw heini taman te huziyan he lapis te menge keyuwazan. <sup>10</sup> Ereg he egketuenan niw ke hengkey is para te NENGAZEN wey para te langun, is lumpiyu wey meremerik. <sup>11</sup> Ne kinahanglan he ebpenuruen niw is iring niw he menge Israilihanen te langun he sulunuzen he imbegey ku keniyu pinaagi ki Moises.”

<sup>12</sup> Migkagi si Moises diyà te ki Aaron wey ziyà te zezuwa he anak ni Aaron he nesamà he iyan si Eleazar wey si Itamar, “Kuwaa niw is pemuhat

he para gasa he nesamà duen te menge pemuhat pinaagi te hapuy he ibpemuhat para te NENGAZEN. Lutua niw heini ne kenà edtepayan ne keena niw ziyà te avey te pemuhatà su utew heini segradu he pemuhat. <sup>13</sup> Diyè niw zà heini keena te segradu he lugar su iyan heini keniyu he vahin puun te menge pemuhat pinaagi te hapuy. Iyan heini insugù te NENGAZEN kediey.”

<sup>14</sup> “Is imbayew he kumeng wey vuvun te uyagen he impemuhat diyà te NENGAZEN he egkehimu he gaked te menge memumuhat, ne keena nu zuma te tivuuk he pemilya nu. Keena niw heini ziyà te minsan hendei he lugar he ed-isipen tew he lumpiyu. Imbegey heini keniyu he vahin niw puun te menge pemuhat te menge Israilihanen he para te meupiya he kebpekidepità. <sup>15</sup> Emun ebpemuhat is menge Israilihanen, ne ipemuhat dan is kumeng wey is buvun te uyagen ragkes is menge tavà he ibpemuhat dan he pemuhat pinaagi te hapuy. Ne is kumeng wey is buvun ne ivayew zan diyà te etuvangan te NENGAZEN he pemuhat he ibayew. Iyan heini vahin nu wey te menge anak nu taman te taman, sumalà te insugù te NENGAZEN.”

<sup>16</sup> Hein midsusi si Moises mehitenged te kamping he pemuhat he para idlumpiyu, neehè din he pudu en haazà netutung. Umbe utew zin nepeuki si Eleazar wey si Itamar, ne midsumayan din sikandan. <sup>17</sup> Ke sikandin te, “Maan is wazè niw keena ziyà te segradu he lugar sikan is pemuhat he para idlumpiyu? Heini he pemuhat utew segradu, ne imbegey heini te NENGAZEN keniyu su wey mevelukasi is menge etew puun te menge

salè dan diyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>18</sup> Su is lengesa kayi wazà meuwit diyà te Segradu he Lugar, migkaan niw pezem heini ziyà te Tulda, sumalà te insugù ku keniyu.”

<sup>19</sup> Midtavak ni Aaron si Moises te, “Wazè pa meuget nemuhat is menge anak ku te pemuhat he para idlumpiyu kandan wey pemuhat he edtutungen, piru minatey sikandan is dezuwa. Ne tenged kenyan he hitavù igkelipey ve vuwa te NENGAZEN emun migkaan ku is usa zuen te pemuhat he para idlumpiyu te heini he andew?” <sup>20</sup> Nevenaran si Moises te tavak ni Aaron.

## 11

*Is menge Langgam he Ed-isipen he Lumpiyu wey Meremerik  
(Deuteronomio 14:3-21)*

<sup>1-3</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises wey si Aaron he kegiya zan heini ziyà te menge Israilihanen:

Egkehimu he egkeenen niw is minsan hengkey he langgam he neuyag kayi te tanà he netevì is sulu zan wey ed-umanan dan edsepaa is kinaan dan. <sup>4-8</sup> Piru kenè niw keena is menge langgam he ed-uman edsepà te kinaan dan he wazà metevì is sulu zan, iring te kemilyu, badir, wey rabbit. Kenè niw zaan keena is bavuy, su minsan netevì is sulu zin, piru kenà kayi ed-umanan edsepaa is kinaan din. Isipa niw he meremerik heini he menge langgam. Kenè kew kaan te usa kayi wey kenè kew gawed te minatey kandan.

<sup>9-12</sup> Egkehimu he egkeenen niw is minsan hengkey he neuyag diyà te wahig he zuen din kapey wey hun-ap. Piru kenè niw keena is wazè

din kapey wey hun-ap, wey kenè niw zaan gewezi is minatey kandan. Isipa niw he meremerik heini.

**13-19** Kenè niw keena is menge tagbis iring te kulgau, uwak, menge tagbis he edaaas te lawa te etew etawa langgam, dapay, ekang, kalamun, menge tagbis he ebpendawi te isdà, tulabung, dugwak, wey kaveg. Isipa niw he meremerik heini he menge tagbis.

**20-23** Egkehimu he egkeenen niw is menge deceizey he keranapranap he edlayang wey ebpenanap he zuen dan menge paa he ibpekeladsik dan iring te terapan, sengug, wey pelagà. Piru kenè niw keena is duma pa he menge keranapranap he edlayang wey ebpenanap. Isipa niw he meremerik heini he menge keranapranap.

**24-28** Kenè kew gawed te minatey he menge langgam he wazà metevì is sulu zan wey kenà ed-uman edsepà te kinaan dan. Kenè kew zaan gawed te minatey he menge langgam he heepat is menge paa zan he igkahis dan is menge sulu zan. Isipa niw he meremerik heini he menge langgam. Is minsan hentei he ebpekesamsam te minatey kandan, kinahanglan he ebpìpian din is bisti zin, ne ed-isipen pa sikandin he meremerik taman te mezukilem.

**29-31** Isipa niw he meremerik is menge langgam he ebpenanap iring te rumat, laku, pelesakà, telètà, pelaas, buaya, ivid, wey menge kemilyun. Is minsan hentei he ebpekesamsam te minatey kandan ed-isipen he meremerik taman te mezukilem. **32** Is minsan hengkey he egkeulugan te ebpatey kandan egkehimu he meremerik, kayu man heini he mibeelan he azen, manggad, panit,

etawa saku. Ne minsan hengkey is egemitan kayi kinahanglan he edluluuan te wahig, pиру ed-isipen pa heini he meremerik taman te mezukilem. <sup>33</sup> Emun egkeulugan is umuy te minatey kandan, is langun he tagù kayi egkehimu he meremerik, ne kinahanglan he egevaan heini. <sup>34</sup> Is minsan hengkey he keenen he intereb diyà te wahig he tagù dutun te umuy egkehimu he meremerik. Ne egkehimu zaan he meremerik is minsan hengkey he kelasi te inumen he zutun te seled te umuy. <sup>35</sup> Minsan hengkey he egkeulugan te minatey kandan egkehimu he meremerik. Emun iyan egkeulugan is evuwan etawa kuzen, isipa niw heini he meremerik ne kinahanglan heini he edrupeten. <sup>36</sup> Is serebseb etawa vudsi he punduwà te wahig he egkeulugan te minatey kandan kenè mulà egkehimu he meremerik, pиру is edsamsam dutun te minatey he langgam egkehimu he meremerik. <sup>37</sup> Kenà daan egkehimu he meremerik is minsan hengkey he venì he ibpemula he egkeulugan dutun. <sup>38</sup> Piru emun iyan egkeulugan is benì he nehuluman te wahig, ne heini he venì egkehimu he meremerik.

<sup>39</sup> Emun ebpatey is langgam he egkehimu he egkeenen, is minsan hentei he ebpekesamsam kayi ed-isipen he meremerik taman te mezukilem. <sup>40</sup> Is minsan hentei he egkuwa etawa egkaan te lawa kayi, kinahanglan he ebpipian din is bisti zin, pиру ed-isipen pa sikandin he meremerik taman te egkesakep.

<sup>41-42</sup> Kenè niw keena is minsan hengkey he keranapranap he ebpenanap su meremerik heini: is minsan hengkey he edula etawa ebpenanap

he heepat is paa etawa mahabet is menge paa.  
 43-44 Kenè niw remeriki is keugelingen niw pinaagi te kegkaan te minsan hendei kayi he menge langgam, su iyan a, is NENGAZEN, Megbevayè niw. Umbe iviza niw is keugelingen niw para kediey, ne mebpekesgradu kew su wagas a. 45 Iyan a NENGAZEN he mibpegawas keniyu puun te Ehipto su wey a mehimu he Megbevayè niw. Umbe mebpekesgradu kew su wagas a.

46 Pinaagi kayi he sulunuzen te mehitenged te langun he kelasi te menge langgam, 47 egketuenan niw ke hendei kandan is lumpiyu wey is meremerik, is egkehimu he egkeenen wey is kenà egkehimu he egkeenen.

## 12

### *Is menge Sulunuzen Mehitenged te Bahi he Ed-anak*

1 Midsugù te NENGAZEN si Moises 2 he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Emun ed-anak is bahi te maama, ed-isipen sikandin he meremerik seled te pitu he andew, iring daan ke edlengesahan sikandin. 3 Dutun te ikewalu he andew edsirkunsidaren is anak din. 4 Ne tenged te kebpedayun kegawas te lengesa zin, ne medtagad pa sikandin te 33 he andew ne human sikandin ed-isipa he lumpiyu. Kenà sikandin egkehimu he edsamsam te minsan hengkey he azan he para te NENGAZEN ne kenà sikandin egkehimu he edhendiyà te Tulda he Edtelevukaayan taman te ebpekelavey is menge andew te kegkehimuwa kandin he meremerik. 5 Emun bahi is anak din, ed-isipen sikandin he meremerik

seled te 14 he andew, ne emun edlengesahan daan sikandin tenged te ebpedayun he kegawas te lengesa zin, medtagad pa sikandin te 66 he andew ne human sikandin ed-isipa he lumpiyu.

<sup>6</sup> Emun egkeume en is menge andew te kegkehimuwa kandin he lumpiyu puun te kegkehimuwa kandin he meremerik tenged te ked-anak din te maama etawa bahi, ne med-uwit sikandin diyà te memumuhat diyà te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan te kerehidu he sengetuig is kegurang din he pemuhat he edtutungen, wey sevaha he limuken etawa merapatik he pemuhat he para idlumpiyu. <sup>7-8</sup> Ibpemuhat heini te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN para maawà is keremerik dutun te vahi puun te kedlengesahi kandin, ne egkehimu en sikandin he lumpiyu. Emun kenà sikandin ebpekeveleveg he ebegey te kerehidu med-uwit dà sikandin te zezuwa he merepatik etawa zezuwa he limuken. Is sevaha, pemuhat he edtutungen ne is sevaha pa, pemuhat he para idlumpiyu. Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat, egkaawà is kegkehimuwa kandin he meremerik ne egkehimu en sikandin he lumpiyu. Iyan heini menge sulunuzen mehitenged te vahi he ed-anak.

## 13

*Is menge Sulunuzen Mehitenged te menge Daru te Lundis*

<sup>1</sup> Mibegey is NENGAZEN kayi he menge sulunuzen diyà te ki Moises wey ki Aaron:

<sup>2</sup> Emun is lundis te sevaha he etew edlevag etawa ebuketur etawa ebmeputìputì, he egkehimu

ke edekelà he zaru te lundis, edumahan heini he etew ziyà te ki Aaron he memumuhat etawa sevaha zuen te menge memumuhat he kevuwazan ni Aaron.<sup>3</sup> Ne ed-ahaan te memumuhat is bahin te lundis he midtuvuan dutun, emun midlevag haazà is lundis, wey mibmemeputì is bulvul zuen, tutuu he zuen din daru te lundis. Ne seguguna egkegiya zuen te memumuhat diyà te menge etew he meremerik haazà is etew.<sup>4</sup> Iyan, emun haazà is mibmeputìputì diyà te lundis din ne kenà tuus te zaru te lundis wey wazà mebmeputì is bulvul zutun, ne idsivey sikandin dutun te memumuhat puun te menge etew seled te pitu he andew.<sup>5</sup> Ne zutun te ikepitu he andew ed-umanan edsusiya zuen te memumuhat is lundis duen te etew. Ne emun is egkeehè din iyan ded gihapun su wazà heini medelandap, id-uman sikandin idsivey zutun te memumuhat puun te menge etew seled te selakew en he pitu he andew.<sup>6</sup> Ne ziyà te ikepitu en maan he andew, ed-umanan sikandin edsusiya zuen te memumuhat. Ne emun midtulak en haazà is diyà te lundis din ne wazà medelandap, ne egkegiyen duen te memumuhat diyà te menge etew he lumpiyu haazà is etew su zeisey zà he levag is diyà te lundis din. Ne kegkepasad dutun pìpii zutun te etew is bistì zin, ne ed-isipen en sikandin he lumpiyu.<sup>7</sup> Iyan, emun edelandap is ebpmuketur ziyà te lundis din dutun te nesusi en sikandin te memumuhat ne ingkepeseyuzan en he lumpiyu sikandin, kinahanglan he ebpeuman sikandin ebpesusi te memumuhat.<sup>8</sup> Ne emun tutuu he midelandap haazà is dezeisey he menge levag, ne egkegiyan dutun te memumuhat diyà te

menge etew he meremerik haazà is etew su zuen din daru te lundis.

<sup>9</sup> Is minsan hentei he zuen tuus te zaru te lundis diyà te kandin kinahanglan he edumahan diyà te memumuhat. <sup>10</sup> Emun egkesusi te memumuhat he ebmemeputìputì is levag he iyan hinungdan te kebmempemputì te menge vulvul zuen, ne egkeehè en is sapù, <sup>11</sup> ne grabi heini he zaru. Ne ebpesayud is memumuhat he meremerik haazà is etew. Kenè en kinahanglan he idsivey pa sikandin para mepeniizi su keladu en he meremerik sikandin.

<sup>12</sup> Emun iyan ked-ahà zuen te memumuhat he nekeeneb en diyà te lawa zuen te etew haazà is daru, <sup>13</sup> kinahanglan he ed-umanan sikandin eppurungi edsusiya zuen te memumuhat. Ne emun tutuu he nekeeneb en diyà te tivuuk he lawa zuen te etew sikan is daru he tenged dutun mibmeputì pudu is tivuuk he lundis din ebpesayud haazà is memumuhat he lumpiyu haazà is etew. <sup>14-15</sup> Iyan, emun egkesusi zuen te memumuhat he nenggawas en is sapù, ebpesayud sikandin he meremerik haazà is etew su zuen din daru ziyà te lundis. Heini is migawas he sapù ed-isipen he meremerik. <sup>16</sup> Iyan, emun egkeulian su midtulak en, mebpeuman sikandin mebpesusi te memumuhat. <sup>17</sup> Ne emun tutuu he midtulak en ebpesayud haazà is memumuhat he lumpiyu haazà is etew.

<sup>18</sup> Emun duen etew he zuen din levag he neulian, <sup>19</sup> iyan, duen en maan mid-uman mebuke-tur zutun te neulian he malù meputìputì etawa merigàrigà, kinahanglan he ibpesusi zin heini te memumuhat. <sup>20</sup> Ne emun edlevag haazà is

mibuketur zutun te lundis ne tuus heeyan te zaru te lundis ne ebmemeputì daan is menge vulvul kayi, ne ebbesayud is memumuhat he meremerik haazà he etew, su zuen din daru te lundis he mibpuunà pinaagi te levag. <sup>21</sup> Iyan, emun egkesusi te memumuhat he kenà haazà tuus te zaru te lundis wey wazà daan mebmeputì is bulvul kayi, ne henduen te edtulak en, idsivey sikandin dutun te memumuhat puun te menge etew seled te pitu he andew. <sup>22</sup> Emun edelandap heini ziyà te zuma he vahin te lundis, ebbesayud is memumuhat he meremerik haazà he etew. <sup>23</sup> Iyan, emun wazà heini medelandap, tulak dà heini te levag, ne ebbesayud is memumuhat he lumpiyu en haazà he etew.

<sup>24</sup> Emun netutung is sevaha he etew ne mibmeputìputì haazà etawa mibmerigàrigà, <sup>25</sup> kinahanglan he ibpesusi heini te memumuhat. Ne emun tuus heini te zaru te lundis wey mibmeputì is menge vulvul kayi, ne zuen din daru te lundis he mibpuun pinaagi te kegketutung. Ne ebbesayud is memumuhat he meremerik haazà he etew. <sup>26</sup> Iyan, emun nesusi te memumuhat he kenà haazà tuus te zaru te lundis wey wazà daan mebmeputì is menge vulvul zutun, ne henduen te midtulak en, idsivey sikandin te memumuhat puun te menge etew seled te pitu he andew. <sup>27</sup> Ne ikepitu he andew ed-umanan sikandin edsusiya te memumuhat. Ne emun midelandap heini ziyà te zuma he vahin te lundis, ebbesayud haazà is memumuhat he meremerik haazà is etew, su zuen din daru te lundis. <sup>28</sup> Iyan, emun wazà heini medelandap su midtulak en, ne levag dà

heini tenged te kegketutung. Ne ebpesayud is memumuhat he lumpiyu haazà is etew.

<sup>29</sup> Emun duen keriskis diyà te ulu etawa vakà te sevaha he etew, <sup>30</sup> kinahanglan he ibpesusi zin heini te memumuhat. Emun tuus heini te zaru te lundis wey mibmekelawag is menge vulvul etawa sumpà kayi wey mibmenipis, ebpesayud is memumuhat he meremerik haazà he etew, su zuen mezeges he zaru te lundis din he midtvù diyà te ulu etawa vakà. <sup>31</sup> Iyan, emun egkesusi te memumuhat he haazà is keriskis kenà tuus te zaru te lundis piru wazà meitem he vulvul etawa sumpà kayi, idsivey sikandin duen te memumuhat puun te menge etew seled te pitu he andew. <sup>32</sup> Ne ikepitu he andew, ed-umanan edsusiya te memumuhat haazà is mezeges. Ne emun wazà heini medelandap wey kena tuus te zaru te lundis, wey wazà mebmekelawag is menge vulvul etawa sumpà kayi, <sup>33</sup> kinahanglan he ebpevangul sikandin wey ebpmearbas piru kenè din iragkes sikan is duen duen mezeges. Ne id-uman sikandin idsivey te memumuhat seled te selakew en he pitu he andew. <sup>34</sup> Dutun te ikepitu he andew, ed-umanan edsusiya zuen te memumuhat sikan is mezeges. Ne emun wazà heini medelandap wey kenà tuus te zaru te lundis, ebpesayud haazà is memumuhat he lumpiyu haazà is etew. Ne ebbìpiian dutun te etew is bistì zin, ne ed-isipen sikandin he lumpiyu. <sup>35</sup> Iyan, emun midelandap haazà is mezeges diyà te lundis din dutun te ingkepetuenan en duen te memumuhat he lumpiyu haazà he etew, <sup>36</sup> ed-umanan sikandin edsusiya zutun te memumuhat. Ne emun tutuu he mide-

landap haazà is mezeges diyà te lundis din, ne kenè en kinahanglan he edsusiyen pa zuen te memumuhat ke zuen be vulvul etawa sumpà he mibmekelawag su keladu en he meremerik sikandin.

<sup>37</sup> Iyan, emun egkesusi zuen te memumuhat he wazà heini medelandap ne zuen en meitem he vulvul etawa sumpà he midtuvù, neulian en heini. Ne ebpesayud haazà is memumuhat he lumpiyu haazà is etew.

<sup>38</sup> Emun duen ebmeputìputì diyà te lundis te etew, <sup>39</sup> kinahanglan he ibpesusi heini te memumuhat. Iyan, emun haazà is mibmeputìputì ne kenà utew egketuusan is keputì din, mezeges dà heini he migawas diyà te lundis. Haazà he etew ed-isipen he lumpiyu.

<sup>40-41</sup> Emun is etew neupew zapit te vuked etawa dapit te purù, lumpiyu sikandin. <sup>42-44</sup> Iyan, emun duen ebmerigàrigà he levag dutun te upew zin, kinahanglan he ibpesusi zin heini te memumuhat. Ne emun haazà is merigàrigà he levag henduen te zaru te lundis he egkaahà diyà te lawa, ebpesayud is memumuhat he meremerik haazà he etew.

<sup>45</sup> Is etew he zuen din daru te lundis kinahanglan he mebivistí te vindas he visti, kenà mebpenuwat te vulvul zin, ne tembuni zin is dizalem he vahin te zagwey zin ne mebensag sikandin te, “Meremerik a! Meremerik a!” <sup>46</sup> Ed-isipen sikandin he meremerik dutun te ziyè pa te kandin sikan is daru. Ne kinahanglan he ziyà sikandin med-ubpà te gawas te kampu he sebsevaha zin.

### *Is menge Sulunuzen Mehitenged te Hab-ung*

<sup>47-50</sup> Emun midhab-ung is manggad he welin etawa linu etawa minsan hengkey he azen he

lundis is mibeelan, kinahanglan he ibpesusi heini te memumuhat. Ne emun egkesusi en te memumuhat, isivey zin heini seled te pitu he andew. <sup>51-52</sup> Dutun te ikepitu he andew ed-umanan heini edsusiya te memumuhat. Ne emun midelandap haazà is hab-ung ne ed-isipen heini he meremerik, ne kinahanglan he ebinsulan heini su ed-iseg pa haazà is hab-ung. <sup>53</sup> Iyan, emun egkesusi te memumuhat he wazà medelandap haazà is hab-ung <sup>54</sup> ne medsugù sikandin he ebpìpiyan etawa edlùluan haazà is manggad etawa lundis, wey idsivey pa seled te selakew en he pitu he andew. <sup>55</sup> Ne kegketapus dutun ne ed-umanan heini edsusiya te memumuhat. Ne emun wazà medheva haazà is hab-ung, ed-isipen heini he meremerik minsan wazà medelandap haazà is hab-ung. Umbe kinahanglan he ebinsulan heini minsan divaluy zà is midhab-ung. <sup>56</sup> Iyan, emun egkesusi zuen te memumuhat he midheva haazà is hab-ung, ne iawè din sikan is bahin he nepikitan te hab-ung duen te manggad etawa lundis. <sup>57</sup> Iyan, emun edlikù haazà is hab-ung ne edelandap, kinahanglan he ebinsulan en haazà is manggad etawa lundis. <sup>58</sup> Ne emun egkaawà haazà is hab-ung dutun te nepìpiyan en haazà is manggad etawa lundis ne ed-umanan heini ebpìpii ne egkehimu en heini he lumpiyu. <sup>59</sup> Iyan heini menge sulunuzen para metueni ke lumpiyu etawa meremerik is midhabung he manggad he welin etawa linu etawa minsan hengkey he azen he lundis is mibeelan he midhab-ung.

# 14

*Is Kedlumpiyuwi te Etew he Neulian te Daru Zin te Lundis*

<sup>1-2</sup> Iyan heini menge sulunuzen he migkagi te NENGAZEN diyà te ki Moises he mehitenged te kedlumpiyuwi te etew he neulian te zaru zin te lundis:

Emun igkepetuenan en diyà te memumuhat is mehitenged te zaru te sevaha he etew, <sup>3</sup> egawas is memumuhat diyà te kampu ne edsusiyen din is lawa zuen te etew. Ke neulian en be heini te zaru zin te lundis, <sup>4</sup> ebpekuwa haazà is memumuhat te zezuwa he tagbis he lumpiyu he uuyag, sengetamped he kayu he sidru, merudtem he hulibis, wey senge verakes he hisupu. <sup>5</sup> Ne ibpehimetayan duen te memumuhat sikan is sevaha he tagbis diyà te zivavew te diniyun he midteguan te wahig he ebpuun diyà te serebseb. <sup>6</sup> Ne egkuwaan din sikan is sevaha pa he uuyag he tagbis, kes kayu he sidru, kes merudtem he hulibis wey kes hisupu, ne ibpevudseng din haazà is langun duen te wahig he zuen duen lengesa te tagbis he midhimetayan. <sup>7</sup> Ne haazà is wahig he zuen duen lengesa ne ibpirik din te kepipitu ziyà te etew he neulian te zaru zin te lundis, ne kegkepasad ibpeseyuzan din he lumpiyu en haazà is etew. Ne ibpaawà dutun te memumuhat sikan is uuyag he tagbis.

<sup>8</sup> Piru te kenè pa ibpetuenan he lumpiyu en sikandin, kinahanglan he pìpii zin dèpa is bistizin, kiskisi zin is langun he vulvul zin wey berehibu, ne mebpemezigù sikandin. Ne egkehimu en sikandin he edseled diyà te kampu piru kenà sikandin med-uprà diyà te tulda zin seled te pitu

he andew. <sup>9</sup> Ne zutun te ikepitu he andew umani zin kiskisi is langun he vulvul zin wey berehibu, pìpii zin is bistu zin, wey mebpemezigù sikandin.

<sup>10</sup> Dutun te ikewalu he andew, kinahanglan he med-uwit sikandin te zezuwa he meemahan he kerehidu wey sevaha he vehiyan he kerehidu he senge-tuig is kegurang he wazè din sazir. Med-uwit daan sikandin te heenem he kilu he meupiya he kelasi he herina he midsehugan te lana he pemuhat he para gasa. Wey med-uwit pa sikandin te senge vasu he lana. <sup>11</sup> Ne ed-uwiten dutun te memumuhat haazà is etew wey kes pemuhat din diyà te etuvangan te NENGAZEN diyà dapit te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan.

<sup>12</sup> Ne egkuwaan duen te memumuhat sikan is sevaha he meemahan he kerehidu wey sikan is senge vasu he lana, ne ibpemuhat din heini he pemuhat he vayad te salà. Ne ibpeketikang din heini ziyà te etuvangan te NENGAZEN su pemuhat heini he ibayew. <sup>13</sup> Edlepaan din haazà is kerehidu ziyà te segradu he lugar, ziyà te lepeey te pemuhat he para idlumpiyu wey te pemuhat he edtutungen. Heini is pemuhat he kerehidu, utew segradu, ne para zà heini te menge memumuhat, he iring te pemuhat he idlumpiyu. <sup>14</sup> Egkuwa haazà is memumuhat te zeisey he lengesa zuen te kerehidu he impemuhat ne ibpelis din heini ziyà te kewanan he telinga zuen te etew, wey is tindezekelà te kewanan he velad din wey paa. <sup>15</sup> Idtepayaà daan te memumuhat is givang he palad din te zeisey he lana, <sup>16</sup> ne idtiyuk din is tezù te kewanan he velad din kayi te lana ne ibpirik din heini te kepipitu ziyà te etuvangan te NENGAZEN.

**17** Ne sikan is egkesamà dutun te lana ziyà te palad din, ne idazas din daan dutun te etew zuen te mibpendezasan din te lengesa; izazas din heini ziyà te kewanan he telinga zuen te etew, wey te tindzekelà te kewanan he velad din wey paa.

**18-20** Ne is egkesamè pa zuen te lana ziyà te palad duen te memumuhat, ne izazas duen te etew ziyà te ulu zin. Ne ibpemuhat dutun te memumuhat sikan is pemuhat he para idlumpiyu. Ne kegkepasad, edlepaan duen te memumuhat sikan is pemuhat he edtutungen ne ibpemuhat din heini ziyà te pemuhatà duma zuen te pemuhat he para gasa. Ne pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN, egkaawà is kemerik dutun te etew ne egkehimu en sikandin he lumpiyu.

**21** Iyan, emun pubri haazà is etew ne kenè din egkeveleveg is kebpemuhat kayi he menge pemuhat, ne med-uwit dà sikandin te sevaha he meemahan he kerehidu he ibpemuhat din he pemuhat he vayad te salà. Ivayew zin heini he pemuhat para te NENGAZEN para mepesaylu sikandin te menge salè din. Med-uwit daan sikandin te zezuwa he kilu he meupiya he kelasi he herina he midsehugan te lana he pemuhat he para gasa. Wey med-uwit pa sikandin te senge vasu he lana. **22** Ne sumalà te egkehimu zin med-uwit sikandin te zezuwa he merepatik etawa zezuwa he limukan; is sevaha, pemuhat he para idlumpiyu kandin ne is sevaha pa, pemuhat he edtutungen.

**23** Dutun te ikewalu he andew uwita zin heini is langun he pemuhat diyà te memumuhat diyà

te gemawan te Tulta he Edtelevukaayan, diyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>24</sup> Egkuwaan duen te memumuhat sikan is kerehidu he pemuhat he vayad te salà wey sikan is senge vasu he lana ne ivayew zin heini ziyà te etuvangan te NENGAZEN su pemuhat heini he ibayew. <sup>25</sup> Ne edlepaan din haazà is kerehidu ne egkuwa sikandin te lengesa kayi ne ibpalis din diyà te kewanan he telinga zuen te etew he edlumpiyuan wey ziyà te tindzekelà te kewanan he velad din wey paa zin. <sup>26</sup> Ne idtepayà dutun te memumuhat is givang he palad din te lana, <sup>27</sup> ne pinaagi te kewanan he tezù din, ne ibpirik din haazà is lana te kepipitu ziyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>28</sup> Is duma he lana ziyà te palad din, idazas din dutun te etew ziyà te midezasan din en te lengesa. <sup>29-31</sup> Is egkesamà duen te lana ziyà te palad te memumuhat, idazas din diyà te ulu zutun te etew. Ne ibpemuhat dutun te memumuhat sikan is dezuwa he merepatik etawa zezuwa he limuken; is sevaha pemuhat he para idlumpiyu ne is sevaha pa para pemuhat he edtutungen. Ipemuhat din daan is pemuhat he para gasa. Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN, egkaawà is keremerik te etew. <sup>32</sup> Iyan heini menge sulunuzen mehitenged te kedlumpiyuwi te etew he zuen din daru te lundis emun kenà sikandin ebpekeveleveg te egkinehenglanen he pemuhat para te idlumpiyu.

*Is menge Sulunuzen Mehitenged te Hab-ung he  
Edtuvù diyà te Baley*

<sup>33</sup> Iyan heini migkagi te NENGAZEN diyà te ki Moises wey ki Aaron <sup>34</sup> mehitenged te ebeelan dan emun duen ibpetuvù te NENGAZEN he habung diyà te menge valey zan emun diyè dan en te Canaan, kes lugar he imbegey te NENGAZEN kandan wey zan maangken:

<sup>35</sup> Emun is tegigaked te valey ebpekesegipà he zuen henduen be te hab-ung diyà te valey zin, kinahanglan he kegiya zin haazà diyà te memumuhat. <sup>36</sup> Ne emun kenè pa edseled is memumuhat dutun te valey te kedsusi ke zuen be zutun hab-ung, medsugù sikandin he igawas is langun he vutang diyà te seled, su para kenà heini meragkes te ed-isipen he meremerik. Ne kegkepasad, human pa edseled dutun te valey is memumuhat <sup>37</sup> ne edsusiyen din ke hab-ung be is diyà te elavat. Ne emun egkeehè din he meilem-ilem etawa merigàrigà is ebuketur zutun te elavat, <sup>38</sup> egawas sikandin dutun he valey ne ebpelekevan din heini seled te pitu he andew. <sup>39</sup> Ne ikepitu he andew edumanan din edsusiya heini. Ne emun edelandap haazà is hab-ung diyà te zuma he vahin te elavat, <sup>40</sup> ne ibpaawè din is menge vahin te elavat he zuen duen hab-ung ne ibpetimbag din heini ziyà te gawas te inged, diyà te lugar he edtimbagan te ed-isipen he meremerik. <sup>41</sup> Ne ebpekegisan din is langun he elavat diyà te seled dutun te valey ne is langun he kinagis ibpetimbag din diyà te gawas te inged, diyà te lugar he edtimbagan te ed-isipen he meremerik. <sup>42</sup> Ne ebpekuwa sikandin te para idliwan dutun te elavat he mibpen-awà.

<sup>43</sup> Iyan, emun kegkepasad dutun ed-umanan

pa edheb-unga haazà is baley, <sup>44</sup> ne ed-umanan heini ebeyai te memumuhat su wey zin mesusi. Ne emun midelandap is hab-ung, ne ed-isipen en he meremerik haazà is baley, su heini he kelasí te hab-ung ne ebpenhalin. <sup>45</sup> Umbe, iperundus din heini he valey ne is menge pengawid kayi, idtimbag diyà te gawas te inged, he timbagà te ed-isipen he meremerik.

<sup>46</sup> Is minsan hentei he midseled dutun he valey hein midekevan pa ne ed-isipen he meremerik taman te kebmerusirem. <sup>47</sup> Is minsan hentei he edlipezeng etawa egkaan diyà te seled kayi he valey kinahanglan he ebpìpian din is bistí zin.

<sup>48</sup> Iyan, emun egkesusi zuen te memumuhat he wazè en umana heb-unga haazà is baley hein neliwanan en te elavat sikan is midhab-ung he elavat, ne ebpesayud haazà is memumuhat he lumpiyu haazà he valey su wazè en heb-unga.

<sup>49</sup> Ne para isipe en haazà he lumpiyu en he valey, egkuwa is memumuhat te zezuwa he tagbis, kayu he sidru, merudtem he hulibis, wey hisupu.

<sup>50</sup> Edhimetayan din is sevaha he tagbis diyà te zivavew te ziniyun he midteguan te wahig he ebpüun diyà te serebseb. <sup>51</sup> Ne egkuwaan din sikan is kayu he sidru, is merudtem he hulibis, is hisupu, wey sikan is uuyag he tagbis, ne ibpe-vudseng din heini is langun duen te wahig he zuen duen lengesa te tagbis he midhimetayan. Ne haazà is wahig he zuen duen lengesa, ne ibpirik din te kepipitu zuen te valey. <sup>52</sup> Umbe, pinaagi zuen te lengesa te tagbis, te wahig he ebpüun diyà te serebseb, te uuyag he tagbis, te kayu he sidru, te hisupu, wey merudtem he hulibis,

egkelumpiyuan duen te memumuhat haazà is baley. <sup>53</sup> Ne ibpaawè din sikan is uuyag he tagbis diyà te gawas te inged. Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat, egkaawà is kegkeremeriki te valey ne egkehimu en heini he lumpiyu.

<sup>54-57</sup> Iyan heeyan menge sulunuzen mehitenged te menge zaru te lundis he edegees, etawa edlevag, etawa ebmemerigà, etawa ebmeputìputì, ne mehitenged te hab-ung te visti wey valey. Ne pinaagi kayi he sulunuzen egketuenan niw ke hengkey is lumpiyu wey ke hengkey is meremerik.

## 15

### *Is Egawas diyà te Lawa te Etew Ed-isipen he Meremerik*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises wey si Aaron <sup>2</sup> he kegiya zan heini ziyà te menge Israilihanen:

Emun duen egawas diyà te sudiyà te maama tenged te zaru zin, heeyan is egawas ed-isipen he meremerik. <sup>3</sup> Mebpedayun se kenà is kedtigis kayi ed-isipen gihapun sikandin he meremerik.

<sup>4</sup> Is minsan hengkey he egkehizegaan din etawa egkepinuuwan din egkehimu he meremerik.

<sup>5-7</sup> Ne is minsan hentei he ebpekesamsam kandin etawa ebpekesamsam te midhizegaan din etawa mibpinuuwan din, kinahanglan he ebpìpian din is bisti zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep.

<sup>8</sup> Is minsan hentei he egkeilevan kayi he etew, kinahanglan he ebpìpian din is bisti zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin

he meremerik taman te egkesakep. <sup>9-10</sup> Is minsan hengkey he egkepinuuwan wey egkeuntuzan din emun ed-untud sikandin te kudà, egkehimu haazà he meremerik. Is ebpekesamsam wey ebpekevitbit kayi, kinahanglan he ebpìpiān din is bistī zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep.

<sup>11</sup> Is minsan hentei he egkesamsam kayi he etew te wazà mekepenlùlù te menge velad din, kinahanglan he ebpìpiān din is bistī zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep. <sup>12</sup> Is diniyun he egkesamsam kayi he etew kinahanglan he egevaan, ne is minsan hengkey he kayu he mibeeelan he azen he egkesamsam kayi he etew kinahanglan he edlùluan.

<sup>13-15</sup> Ne emun egkeulian en heini he etew zutun te zaru zin, ipelavey zin dèpa is pitu he andew. Ne pìpii zin is bistī zin wey mebpemezigù te wahig he ebpuun diyà te serebseb. Dutun te ikewalu he andew kinahanglan he med-uwit sikandin te zezuwa he merepatik etawa dezuwa he limukēn diyà te etuvangan te NENGAZEN diyà te gemawan te Tulta he Edtelevukaayan. Ne ivegey zin haazà diyà te memumuhat he iyan ebpmuhat dutun. Is sevaha, ne pemuhat he para idlumpiyu ne is sevaha pa, para pemuhat he edtutungen. Pinaagi kayi te ebeelān te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN, egkaawà is keremerik keniyan he etew tenged te migawas diyà te sudiyè din, ne egkehimu en sikandin he lumpiyu.

<sup>16</sup> Emun is maama egewasan te similya zin, kinahanglan he mebpemezigù sikandin, piru ed-

isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep. <sup>17</sup> Is minsan hengkey he manggad etawa lundis he mibeealan he azen he egketigisan te similya zutun, kinahanglan he ebpìpihan, piru ed-isipen pa gihapun heini he meremerik te taman te egkesakep. <sup>18</sup> Emun ebpehilevetà is maama wey vahi ne egewasan is maama te similya, kinahanglan he mebpemezigù sikandan is dezuwa, piru ed-isipen pa gihapun sikandan he meremerik taman te mahapun.

<sup>19</sup> Emun edlelengesa is bahi, ed-isipen sikandin he meremerik seled te pitu he andew, ne is minsan hentei he edsamsam kandin ed-isipen daan he meremerik taman te mahapun. <sup>20</sup> Is minsan hengkey he egkehizegaan wey egkepinuuwan dutun te vahi he middlelengesa, egkehimu he meremerik. <sup>21-23</sup> Is minsan hentei he ebpekesamsam te midhizegaan din etawa mibpinuuwan din kinahanglan he pìpii zin is bisti zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep.

<sup>24</sup> Emun ebpekidhilavet is maama te vahi he middlelengesa, ed-isipen daan haazà is maama he meremerik seled te pitu he andew, ne is minsan hengkey he egkehizegaan din egkehimu he meremerik.

<sup>25</sup> Emun edlengesahan is bahi he edrapas te egkepipira he andew etawa edlengesahan pa sikandin te kenà timpu te kedlelengesa zin, ed-isipen gihapun sikandin he meremerik, iring din ded daan emun ke wazè pa haazà maawà. Ed-isipen sikandin he meremerik emun kemulu pa

edlengesahi. **26** Is minsan hengkey he egkehizegaan din dutun te edlengesahan sikandin etawa egkepinuuwan din egkehimu he meremerik. **27** Ne is minsan hentei he ebpekesamsam kayi egkehimu he meremerik. Kinahanglan he pìpii zin is bistи zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep.

**28-29** Emun ed-engked is lengesa zutun te vahi, ipelavey zin dèpa is pitu he andew. Dutun te ikewalu he andew kinahanglan he med-uwit sikandin te zezuwa he merepatik etawa zezuwa he limuken diyà te memumuhat diyà te gemawan te Tulda he Edtelevukaayan. **30** Ne ibpemuhat te memumuhat is sevaha kayi he para idlumpiyu ne is sevaha pa para pemuhat he edtutungen. Pinaagi kayi te ebeelan te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN, egkaawà is keremerik dutun te vahi ne egkehimu en sikandin he lumpiyu.

**31** Migkegiyan te NENGAZEN si Moises wey si Aaron he kinahanglan he ebpekeventayan te menge Israilihanen is mehitenged te igkehimuwa kandan he meremerik, su wey zan kenà mebpatey emun edseled sikandan diyà te tulda te NENGAZEN he ziyà te teliwazà te kampu.

**32-33** Iyan heeyan menge sulunuzen mehitenged te maama he egewasan te similya etawa zuen egawas diyà te sudiyyè din tenged te zaru zin, wey mehitenged te vahi he edlengesahan etawa edsubra te egkepipira he andew is kedlengesahi zin etawa edlengesahan te kenè pa timpu zin, wey mehitenged te maama he ebpekidhilavet te vahi he ed-isipen he meremerik.

# 16

## *Is Sulunuzen te Andew te Kebelukas*

<sup>1-2</sup> Hein minatey en sikan is dezuwa he anak ni Aaron he menge maama dutun te kebpemuhata zan te NENGAZEN, migkagi is NENGAZEN diyà te ki Moises te, “Kegiyi nu is suled nu he si Aaron he kenà sikandin medseled dutun te Utew Segradu he Lugar, dutun te liyu te kurtina, te minsan hengkey he uras he egkesuat sikandin. Su emun ed-ul-ulahan din heini ne ebpatey sikandin. Su kayi he lugar ibpeehè ku is kebpekiduma ku pinaagi te gapun dutun te renged te tangeb te Kavan te Kebpekid-uyun.”

<sup>3</sup> Iyan heini insugù te NENGAZEN he veeli ni Aaron dutun te andew he edseled sikandin diyà te Utew Segradu he Lugar: Med-uwit sikandan te turiti he vaka he pemuhat he para idlumpiyu wey meemahan he kerehidu he pemuhat he edtutungen. <sup>4</sup> Kinahanglan he mebpemezigù sikandin ne isul-ub din is bistì he para te lavew he memumuhat he pudu linu: is pendizalem he visti he ebpeketambun te pid-etawan din, is pendivavew he visti, is bakes, wey is tengkulu. <sup>5</sup> Mebegey kandin te zezuwa he meemahan he menge kambing is keet-etawan te Israel he pemuhat he para idlumpiyu wey sevaha he meemahan he kerehidu he pemuhat he edtutungen.

<sup>6</sup> Ibpemuhat ni Aaron haazà is turiti he vaka he pemuhat he para idlumpiyu para mehimu sikandin he lumpiyu wey is menge pemilya zin. <sup>7</sup> Ne egkuwaan din haazà is dezuwa he kambing ne ed-uwiten din daan diyà te etuvangan te

NENGAZEN, diyà te gemawan te Tulda he Edtele-vukaayan. <sup>8</sup> Ne edripa sikandin ke hendei zapit dutun te zezuwa he kambing is para te NENGAZEN wey is para ki Azazel. <sup>9</sup> Is kambing he egkeripahan he para te NENGAZEN, ne pemuhat he para idlumpiyu. <sup>10</sup> Piru is kambing he egkeripahan he para ki Azazel, ibpemuhat din heini he uuyag diyà te NENGAZEN ne ibpaawè din heini ziyà te sibsivayan, su wey melibri is menge etew puun te menge salè dan.

*Is menge Kegeniza zuen te Tulumanan*

<sup>11</sup> Edlepaan ni Aaron sikan is turiti he vaka he pemuhat he para idlumpiyu kandin wey te menge pemilya zin. <sup>12</sup> Ne egkuwa sikandin te selevukà te veyewà ne ebpenuen din heini te vaga he ebpuun diyà te pemuhatà he ziyà te seled te tulda. Ne egkuwa zaan sikandin te zezuwa he kemkem he mehemut he pinu he veyewà, ne ed-uwiten din heini ziyà te Utew Segradu he Lugar. <sup>13</sup> Ne ziyà te etuvangan te NENGAZEN, idsavuk din haazà is beyewà duen te hapuy, ne is evel kayi ebpekeeneb duen te tambun te Kavan te Kebpekid-uyun, umbe kenà sikandin ebpatey. <sup>14</sup> Egkuwa sikandin te lengesa zuen te vaka ne edhitindeg sikandin diyà te egkesineruwan duen te Kavan te Kebpekid-uyun te NENGAZEN he edsinaru ziyà te edsilaan. Ne pinaagi te tezù din ebspirikan din te kepipitu sikan is tambun kayi.

<sup>15</sup> Edlepaan din daan sikan is kambing he pemuhat he para idlumpiyu te menge etew. Eduwiten din is lengesa kayi ziyà te Utew Segradu he Lugar ne ibpirik din duen te tambun te Kavan te

Kebpekid-uyun, iring duen te mibeelan din duen te lengesa te vaka. <sup>16</sup> Pinaagi kayi te ebeelan ni Aaron, egkelumpiyawan is Utew Segradu he Lugar te kegkeremeriki zuen tenged te keremerik te menge Israilihanen wey tenged te menge salà dan wey menge kedsupak dan. Ebeelan din daan heini ziyà te zuma he vahin duen te tulda su ziyà man heini mekepelastar te teliwazà te kampu zan te menge meremerik. <sup>17</sup> Kinahanglan he wazà etew he ebpundu ziyà te Tulda zutun te uras te kedseled ni Aaron diyà te Utew Segradu he Lugar taman te egawas sikandin. Emun egkepasad din en te ebaal is tulumanen para melumpiyawi sikandin, is pemilya zin, wey is tivuuk he keet-etawan te Israel, <sup>18</sup> egawas sikandin duen te Utew Segradu he Lugar ne edhendiyà te pemuhatà he ziyà te gemawan te tulda. Ne egkuwa sikandin duen te lengesa zuen te vaka wey kambing he impemuhat ne ibpalis din duen te menge sungey-sungey te menge suyuk duen te pemuhatà su wey melumpiyawi heini. <sup>19</sup> Ne pinaagi te tezù din ibpirik din te kepipitu zutun te pemuhatà is duma he lengesa te keppemuhat kayi ziyà te NENGAZEN wey te ked-ewaa te keremerik te menge Israilihanen.

<sup>20</sup> Ne emun egkepasad en ni Aaron te edlumpiyu sikan is Utew Segradu he Lugar wey is duma he parti zuen te tulda ragkes en is pemuhatà, ne ed-uwiten din diyà te teliwazà sikan is uuyag he kambing. <sup>21</sup> Ne idampè din is dezuwa he velad din diyà te ulu zuen te kambing ne idtug-an din is langun he menge salà wey kedsupak te menge Israilihanen. Pinaagi kayi ebpekahalin

is menge salè dan diyà te ulu zutun te kambing. Ne ibpepaawà ni Aaron haazà is kambing diyà te sibsivayan te etew he midserigan te kebaal kayi. **22** Umbe, ed-uwiten dutun te kambing is langun he salà te menge Israilihanen diyà te sibsivayan.

**23** Ne edseled si Aaron dutun te tulda ne edluwasen din is bistì zin he visti te lavew he memumuhat he imbibisti zin hein wazè pa sikandin medseled diyà te Utew Segradu he Lugar, ne idtagak din heini zutun te tulda. **24** Ne ebpemezigù sikandin diyà te sevaha he segradu he lugar zutun te Tulda ne kegkepasad ebivistì sikandin te ursdayu. Ne egawas sikandin ne ibpemuhat din sikan is dezuwa he pemuhat he edtutungen para mevelukasi sikandin wey is menge Israilihanen te menge salè dan. **25** Edtutungen din daan diyà te pemuhatà is menge tavà dutun te pemuhat he para idlumpiyu.

**26** Sikan is etew he insarig kandin is kebpaawà duen te kambing he para ki Azazel kinahanglan he ebpìpian din dèpa is bistì zin wey mebpemezigù te kenè pa sikandin edlikù diyà te kampu. **27** Kinahanglan he ed-uwiten diyà te gawas te kampu wey edtutungen is nesamà duen te vaka wey kambing he migkuwaan te lengesa he miduwit diyà te Utew Segradu he Lugar he inlumpiyu kayi. **28** Is etew he edtutung kayi kinahanglan he ebpìpian din dèpa is bistì zin wey mebpemezigù te kenè pa sikandin edlikù diyà te kampu.

**29-31** Iyan heini menge sulunuzen he ebeelan te menge Israilihanen wey te kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma kandan, ne tumana zan heini taman te taman. Dutun te ikesepulù

he andew te ikepitu he vulan kinahanglan he mebpuasa zan ne kenè dan medterebahu, iring te Andew te Kedhimeley. Su iyan heeyan andew he ebeelan is tulumanen te kebelukas kandan puun te menge salè dan su wey zan mehimu he lumpiyu ziyà te etuvangan te NENGAZEN. <sup>32</sup> Is memumuhat he mibpili wey mid-urdinahan he iyan ebpekeilis te amey zin te kegkelavew he memumuhat iyan ebaal zutun he tulumanen. Ivivisti zin is bistu te lavew he memumuhat, <sup>33</sup> ne veeli zin is tulumanen te kedlumpiyu zuen te Utew Segradu he Lugar, ziyà te zuma pa he vahin dutun te Tulda ragkes en is pemuhatà, is menge memumuhat, wey is menge etew te Israel.

<sup>34</sup> Kinahanglan he edtumanen dan heini he sulunuzen taman te taman. Ne veeli zan heini kesevaha kada tuig.

Ne midtuman heini ni Moises sumalà te insugù te NENGAZEN.

## 17

*Is menge Sulunuzen Mehitenged te Hustu he Lugar te Kebpemuhat wey Mehitenged te Lengesa*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegiya zin heini ki Aaron wey te maama he menge anak din wey te langun he menge Israilihanen:

<sup>3</sup> Is minsan hentei keniyu he ebpemuhat te vaka, kerehidu etawa kambing diyà te zuma he lugar, <sup>4-5</sup> ne kenà diyà te Tulda he Ed-ezapan (egngezanan daan he Tulda he Edtelevukaayan), ne iring ded te nekevunù sikandin te etew, umbe kenè niw sikandin isipa he zuma niw. Midhimu heini he kebpemuhat su para ziyè niw veeli is

kebpemuhat te gemawan te Tulda ne kenà diyà te zuma he lugar. Umbe is ibpemuhat niw he pemuhat he para gasa ivegey niw ziyà te memumuhat he iyan ebpemuhat kayi ziyà te NENGAZEN.

**6** Ibpirik te memumuhat is lengesa te uyagen diyà te pemuhatà he pemuhatà he para te NENGAZEN, he ziyà te gemawan te Tulda. Ne edtutungen din is menge tavà dutun te uyagen ne is kehemut kayi ebpekepenunuat te NENGAZEN.

**7** Umbe, kenè kew en ereg he ebpemuhat diyà te ed-ezapen he henduen be te kambing, su ebpekepeziyù heeyan keniyu ziyà te NENGAZEN. Kinahanglan he tumana niw heini taman te huziyan he lapis te menge kevwazan.

**8** Timan-i niw heini, sikiyu is menge Israilihanen wey is kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu:

Is minsan hentei he ebpemuhat te minsan hengkey he pemuhat diyà te zuma he lugar

**9** ne kenà diyà te gemawan te tulda, ne kenè niw en isipa he zuma niw.

**10** Is minsan hentei he egkaan te lengesa egkeepesan te NENGAZEN ne kenè niw en sikandin isipa he zuma niw.

**11** Su is untung te linimbag ne ziyà te lengesa zin, ne insugù te NENGAZEN he gemita niw heini para mevelukasi kew puun te menge salè niw, su is lengesa he iyan mibegey te untung, iyan ebpekevelukas te etew puun te menge salà.

**12** Iyan heini hinungdan ke maan is kenè kew ereg he egkaan te lengesa.

**13** Is minsan hentei keniyu te menge Israilihanen wey te kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu he ed-utel te langgam etawa

tagbis he egkehimu he egkeenen, kinahanglan he ibpetigis din is lengesa kayi ne tembuni zin te tanà, <sup>14</sup> su is untung te linimbag ne ziyà te lengesa zin. Umbe migkegiyan kew te NENGAZEN he kenè niw keena is lengesa te minsan hengkey he linimbag; ne is minsan hentei he egkaan kayi ne kenè niw en isipa he zuma niw.

<sup>15</sup> Is minsan hentei keniyu te menge Israilihanen wey kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma kenyu he egkaan te langgam he minatey zà etawa midhimetayan te zuma he langgam, kinahanglan he pìpii zin is bistu zin wey mebpemezigù, piru ed-isipen pa gihapun sikandin he meremerik taman te egkesakep. <sup>16</sup> Emun kenè din ebpìpiyan is bistu zin wey kenà ebpemezigù, ne zuen din televaken.

## 18

### *Is Ibandu he menge Kedepità*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegyia zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Iyan a NENGAZEN he Megbevayè niw. <sup>3</sup> Kinahanglan he kenè niw veeli is menge ebeelan te menge etew ziyà te Ehipto he zutun kew med-ubpà dengan, wey is menge ebeelan te menge etew ziyà te Canaan, he zutun ku sikiyu ed-uwita. <sup>4-5</sup> Kinahanglan he edtumanen niw is menge sugù ku wey menge sulunuzen su is etew he edtuman kayi ebpekaangken te meupiya he ked-ubpà. Siak is NENGAZEN he Megbevayè niw, midsugù ku sikiyu.

**6** Wazà minsan hentei kenyu he mebpekidhilavet te megeget he kezuzumahi zin.

**7-8** Kenè nu peel-elezi is amey nu pinaagi te kebpekidhilavet te iney nu etawa zuma pa he esawa zin.

**9** Kenè ka mebpekidhilavet te etevey nu, minsan etevey nu zà sikandin diyà te amey nu etawa iney nu, midekelè man sikandin duma kenyu wey ke wazà.

**10** Kenè ka mebpekidhilavet te apù nu he vahi, su ebpekevegey heini kenikew te keelezan.

**11** Kenè ka mebpekidhilavet te anak he vahi te amey nu ziyà te zuma he esawa zin, su suled nu zaan sikandin.

**12-13** Kenè ka mebpekidhilavet te ayè nu, suled man te amey nu etawa iney nu.

**14** Kenè nu peel-elezi is suled he maama te amey nu pinaagi te kebpekidhilavet te esawa zin, su ayè nu zaan sikandin.

**15** Kenè ka mebpekidhilavet te ambey nu su esawa sikandin te anak nu.

**16** Kenè ka mebpekidhilavet te ipag nu su ebpekevegey heini te keelezan te suled nu.

**17** Kenè ka mebpekidhilavet te anak etawa apù he vahi te vahi he mibpekidhilavet ka kandin dutun te nehuna he timpu, su kela ke anak nu etawa apù nu haazà, ne mahawag heeyan he vaal.

**18** Kenè nu esewaa is ipag nu zutun te uuyag pa is esawa nu.

**19** Kenè ka mebpekidhilavet te vahi he edlengesahan su meremerik sikandin.

**20** Kenè ka mebpekidhilavet te esawa te zuma, su emun ebeelan nu heini ed-isipen ka he meremerik.

**21** Kenè nu ivegey is minsan hentei te menge anak nu su wey ikepemuhat diyà te ed-ezapen he si Molec, su ebpekevegey heeyan kedi te Megbevayè nu te keelezan. Iyan a sikan is NENGAZEN.

**22** Kenè ka mebpekidhilavet te iring nu he maama su mekeeled-eled heeyan.

**23** Kenè ka mebpekidhilavet te uyagen su utew heeyan mahawag, wey minsan is bahi ne kenè din ivegey is lawa zin para mehileveti te uyagen. Su sevaha heini he kedsuwey te hustu ne ed-isipen ka he meremerik emun ebeelan nu heini.

**24** Kenè niw remeriki is keugelingen niw pinaagi te kebaal te minsan hendei kayi he vaal, su iyan heini ingkeremeriki te menge etew he edsegsegen ku puun te tanà he para keniyu. **25-28** Ne minsan ganì heeyan he tanà neremerikan tenged te ebeelan dan, umbe impaagi ku keniyan he tanà is menge kezeetan su wey pinaagi zutun mekeawè dan keniyan. Piru sikiyu is menge meginged he Israilihanen wey is kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu, kenè niw veeli heeyan is mahawag he menge vaal, kekenà, tumana niw is menge sulunuzen he ibpesunud ku wey menge sugù. Su emun edremerikan niw heeyan is tanà pinaagi te kebaal niw keniyan he menge vaal, ibpaawè kew zaan keniyan he tanà iring te menge etew he nehuna keniyu. **29** Is minsan hentei he ebaal keniyan te utew mezaat he menge vaal ne kenè niw en sikandin isipa he zuma niw. **30** Umbe, tumana niw is ebpeveelan ku keniyu ne kenè niw iringi is utew mezaat he menge ebeelan te menge etew he nehuna keniyu, su wey niw kenà

meremeriki is keugelingen niw tenged kayi. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

## 19

### *Is Nekedseselekawà he menge Sugù*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegiya zin heini ziyà te tivuuk he keet-etawan te Israel:

Pengungubpaan kew he segradu su wagas a is NENGAZEN he Megbevayè niw. <sup>3</sup> Kinahanglan he edtehuzen niw is iney niw wey amey niw, wey kinahanglan he tumana niw is ebpeveelan ku keniyu zutun te Andew te Kedhimeley. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

<sup>4</sup> Kenè kew med-azap te zuma he menge ed-ezapen wey kenè kew mebaal te ledawan te zuma he ed-ezapen. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

<sup>5</sup> Emun ebpemuhat kew te pemuhat para mehimu he meupiya is kebpekidepitè niw kedì, ipemuhat niw heini te paagi he egkezawat ku heini para keniyu. <sup>6</sup> Keena niw is usa kayi zutun te andew te kebpemuhat niw etawa sunud he andew. Piru emun duen egkesamà he usa taman te iketelu he andew kinahanglan he edtutungen heini. <sup>7</sup> Emun egkeenen niw heini te iketelu he andew ne kenè ku heini edewaten su utew mezaat heini. <sup>8</sup> Is minsan hentei he egkaan kayi ne zuen din televaken su ebpendezeisayen din is para kediey, umbe haazà he etew kenè niw en isipa he zuma niw.

<sup>9</sup> Emun edragun kew ne kenè niw emina te edragun is diyà te kilid te pemuleey niw, ne kenè niw en likui pekirerawa is nengesamà. <sup>10</sup> Iring

ded dutun is beeli niw ziyà te pemuleey niw te paras, kenè niw en likui wey kuwaa is nengeulug. Tegaka niw en heeyan para te menge pubri wey te menge lumelengyawà. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

<sup>11</sup> Kenè kew mebpenakew, medtarùtarù, etawa medlimbung te iring niw he etew.

<sup>12</sup> Kenè kew penangdù te tarù he egemiten niw is ngazan ku, su emun ebeelan niw heeyan ne ebpeel-elezan a keniyu. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>13</sup> Kenè niw limbungi wey tekawi is iring niw he etew. Kenè niw lenglengani te edsuhul is etew he impeterebahu niw.

<sup>14</sup> Kenè niw kegiyi te mezaat is bengel, wey kenè kew medsavuk te egkesipà diyà te ibayà te lakap. Tumana niw heini su ibpekilala niw is kedtehuza niw kedi. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>15</sup> Kinahanglan he meketezenganen wey hustu is kedhukum niw ziyà te hukmanan; kinahanglan he wazè niw ibpelavi, sepian etawa pubri.

<sup>16</sup> Kenè kew ituk te zuma niw he etew. Kenè kew vaal te minsan hengkey he ebpekezezaat te untung din. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>17</sup> Kenè niw dumuti is duma niw he etew. Dewaya niw sikandin emun nekesalà sikandin su para wazè niw televaken. <sup>18</sup> Kenè kew penimales etawa dumut te zuma niw he etew, kekenà, mahala niw sikandin iring te kebmahala niw te keugelingen niw. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>19</sup> Tumana niw is menge sulunuzen he ibpesunud ku. Kenè niw pepeniwelayi is sevaha he uyagen te selakew en he kelasi te uyagen. Kenè

kew pemula te zezuwa he kelasi te venì diyà te sevaha zà he pemuleey. Kenè kew sul-ub te sevaha he visti he zezuwa he kelasi te manggad.

**20** Emun is sevaha he maama ebpekidhilavet te sevaha he uripen he vahi he ed-esewaan en te sengememaama, piru heini is bahi wazè pa mevelukasi te kegkeuripena kandin etawa wazè pa mevegayi te vayàbayà, kinahanglan he edsilutan sikandan. Piru kenà sikandan edhimetayan su kenè pe man ebpekevayàbayà haazà is bahi. **21-22** Kinahanglan he med-uwit sikan is maama te meemahan he kerehidu ziyà te gemawan te Tulta he Edtelevukaayan he vayad te salè din. Pinaagi te kebpemuhatat te memumuhat dutun te kerehidu ziyà te etuvangan ku, egkevelukasan haazà is maama te salè din ne ebpeseyluwen ku sikandin.

**23** Emun ebpekeuma kew en diyà te tanà he ibegey ku keniyu, kenè niw keena is begas te kayu he ibpemula niw zutun te egkehuna he tetelu he tuig. Isipa niw heini he meremerik. **24** Dutun te ikeepat he tuig, is langun he vegas kayi ihalad niw kayi te kedi he idalig kedi, umbe kenè niw zaan heini keena. **25** Piru te ikelima he tuig ne ebpekekaan kew en te menge vegas kayi. Ne emun edtumanen niw heini he sulunuzen, utew mevegas is menge kayu niw. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

**26** Kenè kew kaan te usa he zuen din pa lengesa. Kenè niw veeli is ebeelan te menge kineegmanen etawa veyilan.

**27** Emun idlalew niw is minatey kenè niw tempezi is bulvul niw ziyà te kada tengkilizan te ulu

niw etawa sumpè niw, <sup>28</sup> wey kenè niw zaan pelii is lawa niw. Wey kenè kew zaan mebpepatik. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>29</sup> Kenè niw peel-elezi is menge anak niw he vahi pinaagi te kebpegesa niw kandan te kebelegyà te zengeg dan, su ebpekeiniyat heini, ne utew ebmahabet diyà te lugar niw is ed-ulaula kayi.

<sup>30</sup> Tumana niw is ebpeveelan ku keniyu zutun te Andew te Kedhimeley, ne tehuza niw is lugar he zutun a keniyu ed-ezapa. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>31</sup> Kenè kew zangep diyà te menge veyilan he ebpekidlag te gimukud te nemematey en, su emun ebeelan niw heini ed-isipen kew he meremerik. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

<sup>32</sup> Tehuza niw is menge megurang, wey tehuza a zaan keniyu is Megbevayè niw. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>33</sup> Kenè niw temudmuzi is kenà menge Israilihanen he ed-uprà duma keniyu. <sup>34</sup> Irerepengan niw sikandan, wey mahala niw sikandan iring te kebmahala niw te keugelingen niw, su umuuliey kew zaan dengan diyà te Ehipto. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

<sup>35</sup> Kenè kew limbung diyà te kedtimbang niw, kedsukud niw, etawa kedsukud niw. <sup>36-37</sup> Gemitia niw is hustu he timbangan, tekesà, wey sukud.

Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw he mibpegawas keniyu ziyà te Ehipto. Tumana niw is langun he menge sulunuzen he ibpesunud ku wey menge sugù ku.

## 20

*Is Silut Tenged te menge Salà*

**1** Midsugù te NENGAZEN si Moises **2** he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Is minsan hentei keniyu te menge Israilihanen etawa kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu he ebpemuhat te anak din diyà te ed-ezapen he si Molec, kinahanglan he penulenga niw te vatu taman te kebpatey zin. **3-4** Egkeepesan ku heeyan he etew ne kenè niw en isipa he zuma niw, su zutun te kebpemuhata zin te anak din diyà te ki Molec, midremerikan din is lugar he zutun a keniyu ed-ezapa ne mibpendezeisey zin is ngazan ku. Emun ebey-anan niw zà haazà he etew, **5** iyan a mismu egkuntra kandin wey te pemilya zin wey te langun he edsunud kandin te kebpemuhat diyà te ki Molec. Kenè ku sikandan ed-isipen he zuma niw.

**6** Egkeepesan ku zaan is etew he edangep wey edsunud te menge veylan he ebpekidlalag te gimukud te nemematey en. Kenè ku sikandan ed-isipen he zuma niw.

**7** Ihalad niw is keugelingen niw para kediey wey pengungubpaan kew he segradu, su iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw. **8** Tumana niw is menge sulunuzen he ibpesunud ku, su iyan a is NENGAZEN midsivey keniyu para kedì.

**9** Is minsan hentei he edrewakan din is amey zin etawa iney zin kinahanglan he edhimetayan. Iyan dà sikandin egkevasul zutun te kedhimetayi kandin.

**10** Emun ebpekidhilavet is maama te esawa te zuma, ne sikandin wey kes bahi kinahanglan he edhimetayan.

**11** Emun ebpekidhilavet is maama te sevaha te menge esawa te amey zin, mibpeel-elezan din is amey zin. Ne sikandan is dezuwa zutun te vahi kinahanglan he edhimetayan. Iyan dà sikandan egkevasul zutun te kemetayen dan.

**12** Emun is amey ebpekidhilavet te ambez zin, ne sikandan is dezuwa kinahanglan he edhimetayan. Su mezaat is mibeelan dan. Iyan dà sikandan egkevasul zutun te kemetayen dan.

**13** Emun is maama ebpekidhilavet te iring din he maama, ne sikandan is dezuwa kinahanglan he edhimetayan su utew mezaat is mibeelan dan. Diyè dà te kandan igkevasul is kemetayen dan.

**14** Emun ed-esewaan te maama is iney wey anak, kinahanglan he ebinsulan sikandan is tetelu, su mezaat is mibeelan dan. Kenà ereg he ebpedayun heini he kelelalung diyà te keniyu.

**15-16** Emun duen maama etawa vahi he ebpekidhilavet te uyagen, kinahanglan he edhimetayan sikandin wey haazà is uyagen. Diyè dà te kandan igkevasul is kemetayen dan.

**17** Emun is maama ebpengesawa wey ebpekidhilavet te etevey zin, minsan ke suled din dà heini ziyà te amey etawa iney, mibpeel-elezan din haazà is suled din ne zuen din televaken. Ne geina te mekeeled-eled haazà is mibeelan dan te zezuwa, ne kenè niw en sikandan isipa he zuma niw.

**18** Emun is maama ebpekidhilavet te vahi he midlengesahan, ne nemineg haazà is bahi, ne kenè niw en sikandan isipa is dezuwa he zuma niw.

**19** Emun is maama ebpekidhilavet te ayè din, mibpeel-elezan din haazà is ayè din. Ne sikandan is dezuwa ne zuen dan televaken dutun te mibee-lan dan.

**20** Emun is maama ebpekidhilavet te esawa te anggam din, mibpeel-elezan din is anggam din. Sikandan is dezuwa ne zuen dan televaken, ne ebpatey zà sikandan he wazè dan anak.

**21** Emun is maama ebpengesawa te esawa te suled din he uuyag pa, mibpeel-elezan din is suled din. Ne geina te meremerik is mibeelan dan, ne tekew en sikandan ebpatey he wazè dan anak.

**22** Tumana niw is langun he menge sulunuzen he ibpesunud ku wey is menge sugù ku su wey ku sikiyu kenà ipaawà diyà te tanà he ed-uwitan ku keniyu he egkeubpaan niw. **23** Is menge etew he ibpaawè ku zutun he tanà iyan mibaal keniyan he kelelalung, ne tenged kayi igkelimezangi ku sikandan. Umbe kenè niw iringi is ebeelan dan. **24** Ne sumalà te nekagi ku keniyu egkaangken niw is tanè dan. Ibegey ku keniyu heini is meupiya wey selebpeten he tanà su wey niw maangken. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw he mid-himu keniyu he segradu puun te zuma he menge etew.

**25** Kinahanglan he egketuenan niw ke hengkey is lumpiyu wey meremerik he menge langgam ragkes en is menge tagbis. Kenè niw remeriki is keugelingen niw pinaagi te kegkaan te meremerik he menge langgam. Ne sumalà te migkagi ku keniyu, isipa niw heini he meremerik, **26** pengungubpaan kew he segradu su siak is NENGAZEN, wagas a. Ne midhimu ku sikiyu he

segradu puun te zuma he menge nasyun su wey kew mehimu he kediey.

<sup>27</sup> Emun duen keniyu veyilan he ebpekidlag te gimukud te nemematey en, kinahanglan he eppenulengen sikandin te vatu taman te ebpatay. Ne iyan dà sikandin egkevasul zutun te kemetayen din.

## 21

### *Is menge Tulumanen para te menge Memumuhat*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises he kegiya zin heini ziyà te menge memumuhat he kevuwazan ni Aaron:

Kenè niw remeriki is keugelingen niw pinaagi te kadtampu te kedlevenga te iring niw he Israilihanen, <sup>2</sup> gawas ke is ebpatay utew niw en megeget iring te iney niw, amey niw, anak niw, suled niw he maama, <sup>3</sup> etawa etevey niw he wazè din pa esawa, ne midsarig pa keniyu. <sup>4</sup> Kenè niw zaan remeriki is keugelingen niw pinaagi te kadtampu te kedlevenga te kezuzumahi te esawa niw. <sup>5</sup> Emun edlalew kew tenged te minatey, ne kenè niw kiskisi is minsan hendei he vahin te ulu niw, kenè niw tempezi is sumpè niw, wey kenè niw pelii is lawa niw. <sup>6</sup> Kinahanglan he idhalad niw is keugelingen niw para kediey te Megbevayè niw, wey kenè niw pendezeisaya is ngazan ku. Beeli niw heini su iyan kew man ebpemuhat te menge pemuhat pinaagi te hapuy, he iyan keenen ku.

<sup>7</sup> Kinahanglan he kenè kew mebpengesawa te vahi he meremerik su ebelegyà te zeneg din,

etawa vahi he midsuwayan te esawa zin, su insivey kew para kediey. <sup>8</sup> Kinahanglan he segradu is ked-isipa keniyu te zuma niw he menge Israilihanen su iyan kew ebpemuhat te menge pemuhat kayi te kediey, te NENGAZEN, he wagas, ne edhimuwen ku is menge etew ku he wazà igkesewayi.

<sup>9</sup> Emun duen niw anak he vahi he ebpee-limungew keniyu tenged te kebelegyè din te zenegg din, ne tenged dutun ed-isipen sikandin he meremerik, kinahanglan he ebinsulan sikandin.

<sup>10</sup> Emun egkeseeng is lavew he memumuhat tenged te minatey, kinahanglan he kenè din gusenga is bulvul zin wey kenè din bindasa is bisti zin. <sup>11</sup> Kinahanglan he edsenggilahan din is kebpakesamsam te minatey, minsan pa ke amey zin etawa iney zin. <sup>12</sup> Ne geina te inhalad sikandin kayi te kedi he lavew he memumuhat pinaagi te kedlenahi kandin, kenà sikandin ereg he ed-awà diyà te Tulda he Edtelevukaayan te kadtampu te kedleveng, su emun ebeelan din heini ne egkeremerikan sikan is tulda. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>13-14</sup> Is ed-esewaan te lavew he memumuhat kinahanglan he wazè pa mekeremagi wey iring din he Israilihanen. Kenà sikandin mebpengesawa te valu etawa vahi he midsuwayan te esawa zin, etawa vahi he meremerik su ebelegyà te zenegg din. <sup>15</sup> Pinaagi te kadtumana kayi te memumuhat kenà ed-isipen he meremerik is menge anak din. Iyan a is NENGAZEN midsivey kandin para mehimu he lavew he memumuhat.

<sup>16</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>17</sup> he kegiya zin heini ziyà te ki Aaron:

Wazà minsan hentei te menge kevwazan nu he taman te huziyan he lapis te menge kevwazan he ebpekepenilbi pinaagi te kegkememumuhat emun duen sazir te lawa zin. <sup>18</sup> Kenà egkehimu is lakap, pigket, duen sazir te kebuvuked din, duen sazir ziyà te lawa zin, <sup>19</sup> nelepuan is paa zin etawa velad, <sup>20</sup> bekut, inanu, duen din daru ziyà te mata etawa lundis, etawa kenà ebpekaanak. <sup>21-23</sup> Umbe, emun duen sazir te kevwazan ni Aaron, ne kenà egkehimu he ebpemuhat kayi te kedi te menge pemuhat pinaagi te hapuy, he iyan keenen ku. Wey kenà daan egkehimu ke edseled sikandin diyà te Segradu he Lugar wey ed-uvvey zuen te pemuhatà su egkeremerikan is Tulda ku. Piru egkehimu ke egkaan sikandin te menge keenen he vahin te menge memumuhat duen te segradu he pemuhat wey zuen te utew segradu he pemuhat. Iyan a is NENGAZEN midsivey keniyu para kedi.

<sup>24</sup> Umbe, migkagi heini is langun ni Moises diyà te ki Aaron wey ziyà te menge kevwazan din he menge maama, wey ziyà te langun he menge Israilihanen.

## 22

### *Is menge Pemuhat diyà te NENGAZEN*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegiya zin heini ziyà te ki Aaron wey ziyà te maama he menge kevwazan din:

Kenè niw pendezeisaya is wagas he ngazan ku, umbe tehuza niw is menge pemuhat he ibpemuhat te menge Israilihanen kayi te kedi. Iyan a kes NENGAZEN.

**3** Emun duen keniyu guntaan etawa menge kevuwazan niw taman te huziyan he lapis te menge kevuwazan he edsamsam te pemuhat kayi te kedi, dutun te meremerik sikandin, kenè en egkehimu he ebpekepenilbi pinaagi te kegkememumuhat din. Iyan a kes NENGAZEN.

**4-7** Wazà minsan hentei keniyu he egkehimu he egkaan te pemuhat, emun duen din daru te lundis, etawa zuen egawas diyà te sudiye din tenged te zaru zin, etawa nekesamsam te azen he nehimu he meremerik su nekesegahid te minatey, etawa migewasan te similya, etawa nekesamsam te langgam, etawa etew he ed-isipen he meremerik. Wey zà sikandin egkehimu he egkaan te menge pemuhat emun ebpekepemezigù sikandin, piru medtagad pa sikandin taman te mahapun, dutun te edsanlep en is andew, ne egkehimu en human he egkaan sikandin te menge pemuhat he iyan keuyagan din su memumuhat man sikandin.

**8** Kinahanglan he kenè kew megkaan te minsan hengkey he usa te langgam he minatey zà etawa midhimetayan te zuma he langgam. Su emun ebeelan niw heini ed-isipen kew he meremerik. Iyan a kes NENGAZEN.

**9** Sikiyu is menge memumuhat, tumana niw is ibpetuman ku keniyu. Kinahanglan he edtumanen niw heini su wey kew kenà mekepenavak wey mebpatey. Iyan a is NENGAZEN midsivey keniyu para kedi.

**10** Iyan kew zà wey is pemilya niw, egkehimu he egkaan duen te vahin te menge pemuhat he para te menge memumuhat. Kenà egkehimu he egkaan kayi is megeliyug niw etawa sinuhulan niw

he terebahanti. <sup>11</sup> Piru egkehimu ke egkaan kayi is uripen he mibpemasa niw etawa in-anak diyà te keniyu. <sup>12</sup> Kenà daan ebpekekaan kayi is anak te memumuhat he neesawa te kenà memumuhat. <sup>13</sup> Iyan, emun nevalu sikandin etawa nekedsuwey zan te esawa zin he wazè dan anak, ne midlikù med-ubpà duma te amey zin, ne ebpekekaan sikandin te keenen he egkezawat te amey zin dutun te kegkememumuhat din.

Purungi niw tentenuzi he iyan kew zà is menge memumuhat wey is pemilya niw ebpekekaan te vahin te menge pemuhat he para keniyu. <sup>14</sup> Iyan, emun duen etew he kenà sakup te pemilya niw he ebpekekaan kayi he wazè din tiveaa, kinahanglan he edliwanan din heini ziyà te keniyu ne umani zin pa te 20 pursintu is bali kayi.

<sup>15</sup> Sikiyu is menge memumuhat, kenè niw pendezeisaya is menge pemuhat te menge Israilihanen kayi te kedì, <sup>16</sup> su wey kew kenà mekesalà dutun te kegkeena niw kayi ne wazè niw televaken. Iyan a is NENGAZEN midsivey keniyu su wey kew mehimu he kedì.

### *Is menge Sulunuzen Mehitenged te Kebpilì te Uyagen he Ibpmuhat*

<sup>17</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>18</sup> he kegiya zin heini ziyà te ki Aaron wey ziyà te maama he menge anak din, diyà te iring dan he menge Israilihanen, wey ragkes is kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma kandan:

Emun is pemuhat he edtutungen iyan ibpmuhat niw he pemuhat para te kedduman te

sevaha he penaad etawa pemuhat he keugelingen he suat, <sup>19</sup> kinahanglan he meemahan he vaka, kerehidu, etawa kambing ne kinahanglan he wazè dan sazir su wey ku zewata heini. <sup>20</sup> Kenè kew mebpemuhat te zuen din sazir su kenè ku heini edewaten. <sup>21</sup> Emun is pemuhat he para te meupiya he kedepitâ ibpemuhat niw kediey he kedduman te penaad etawa pemuhat he keugelingen he suat, kinahanglan he vaka heini etawa kerehidu etawa kambing he wazè sazir su edewaten ku heini. <sup>22</sup> Kenè kew mebpemuhat kayi te kedì te uyagen he lakap, lepù, pelien, etawa zuen din daru te lundis. Kenè niw heini ipemuhat kedì dutun te pemuhatà te pemuhat he pinaagi te hapuy. <sup>23</sup> Egkehimu he ibpemuhat niw he pemuhat he keugelingen he suat is baka etawa kerehidu he kenà hustu is kegkeveeli te sevaha he vahin te lawa zin, piru kenà heini egkehimu he ibpemuhat he pemuhat he kedduman te penaad. <sup>24</sup> Kenè kew mebpemuhat kayi te kedì te uyagen he nepelian is tayak din etawa migkapun. Kenè niw heini veeli ziyà te lugar niw. <sup>25</sup> Ne kenè kew zaan mebpemasa te iring keniyan he kelasi te uyagen diyà te menge lumelengyawà te ibpemuhat niw kayi te kedì, su kenè ku heeyan edewaten.

<sup>26-27</sup> Is begu he in-anak he vaka, kerehidu etawa kambing, kinahanglan he kenè idsuwey te iney zin seled te pitu he andew. Piru emun midlavay en te pitu he andew egkehimu en heini he ibpemuhat niw kayi te kedì he pemuhat pinaagi te hapuy. <sup>28</sup> Emun ebpemuhat kew te vaka etawa kerehidu, ne kenè niw iredsà kandan is nati zan dutun te iyan ded he andew.

<sup>29</sup> Emun ebpemuhaten a keniyu te pemuhat he para kebpeselamat kedì, sunuza niw is hustu he paagi te kebpemuhata kayi su para zewata ku heini. <sup>30</sup> Ne kinahanglan he keena niw en dutun mismu te andew te kebpemuhata zuen ne kenè niw semai taman te edsunud he meselem. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>31</sup> Tumana niw is menge sugù ku. Iyan a kes NENGAZEN. <sup>32</sup> Kenè niw pendezisaya is wagas he ngazan ku, ne kilelaa a keniyu he wagas. Iyan a is NENGAZEN midsivey keniyu su wey kew mehimu he menge etew ku, <sup>33</sup> wey mibpegawas a keniyu puun te Ehipto su wey a mehimu he Megbevayè niw. Iyan a kes NENGAZEN.

## 23

### *Is Ispisyal he menge Timpu te Ked-azap*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen, is mehitenged te ispisyal he menge timpu he zutun medtigum dan te ked-azap te NENGAZEN:

### *Is Andew te Kedhimeley*

<sup>3</sup> Duen heenem he andew te kedererebahu niw, piru himeley kew ziyà te ikepitu he andew su iyan heeyan Andew te Kedhimeley. Kenè kew terebahu kenyan he andew, kekena, tigum kew para te ked-azap, su andew heeyan he ebegayan niw te zeneges is NENGAZEN.

### *Is Pista te Kedlavay te Belinsuguen wey is Pista te Supas he Wazè din Tapey*

<sup>4</sup> Is Pista te Kedlavay te Belinsuguen wey is Pista te Supas he Wazè din Tapey, menge ispisyal heini

he menge timpu he edtigum is menge Israilihanen te ked-azap te NENGAZEN. <sup>5</sup> Is Pista te Kedlavey te Belinsuguen, mezukilem is kedhimuwa zuen diyà te ike-14 he andew te egkehuna he vulan te tuig. <sup>6</sup> Ne ike-15 he andew zutun he vulan, ebpuun daan is Pista te Supas he Wazè din Tapey. Pitu he andew heini he pista, ne zutun he menge andew kinahanglan he iyan egkeenen niw is supas he wazè din tapey. <sup>7</sup> Dutun te egkehuna he andew kayi te pista, ne kenè kew medterebahu, kekenà, tigum kew te ked-azap te NENGAZEN. <sup>8</sup> Seled te pitu he andew pemuhatà niw is NENGAZEN te pemuhat pinaagi te hapuy. Ne zutun te ikepitu he andew ne kenè kew en maan terebahu, kekenà, tigum kew te ked-azap te NENGAZEN.

*Is Pista te Kedragun  
(Menge Numero 28:26-31)*

<sup>9-11</sup> Emun diyè kew en te tanà he ibegey te NENGAZEN keniyu, ipemuhat niw ziyà te kandin is egkehuna he vinagkes niw he menge pungu te kada kedragun niw. Uwita niw heini ziyà te memumuhat dutun te sunud he andew te Andew te Kedhimeley, ne ibayew heini te memumuhat diyà te etuvangan te NENGAZEN su wey kew zewata te NENGAZEN pinaagi kayi. <sup>12</sup> Dutun daan he andew, pemuhat kew ziyà te NENGAZEN te kerehidu he senge-tuig is kegurang din he wazè din sazir he pemuhat he edtutungen. <sup>13</sup> Lepiki niw heini te pemuhat he para gasa he heepat he kilu he meupiya he kelasi te herina he midsehugan te lana, wey senge litru he vinu he pemuhat he inumen. Pemuhat heini he pinaagi te hapuy, is kehemut kayi

ebpekepenunuat te NENGAZEN. <sup>14</sup> Emun wazè niw pa heini ikepemuhat, ne kenè kew pa megkaan te minsan hengkey he kelasi te keenen he zuma te begu he midragun niw, mehilew man heini etawa sinandag etawa midlutù he supas. Heini he sulunuzen, kinahanglan he tumana niw taman te huziyan he lapis te menge kevuwazan niw, minsan hendei kew ed-ubpà.

<sup>15-17</sup> Kedlavey zutun te pitu he simana he iyan kebpuun te andew zutun te kedhelaza niw zuen te menge vinagkes he pungu, tigum kew ne pemuhat kew uman te pemuhat he para gasa puun dutun te menge pungu he vegu pa he inegani niw. Ululaha niw heini zutun te ike-50 he andew, he iyan kes andew te kegkeiwas te ikepitu he Andew te Kedhimeley. Is idhalad niw, ne zezuwa he supas he mibeealan he ziyà ebpuun te heepat he kilu te meupiya he kelasi te herina, he zuen din tapey. Ipemuhat niw heini he pemuhat he ibayew he ebpuun te nehuna he neragun niw. <sup>18</sup> Perisi niw heini te pitu he meemahan he kerehidu, he tig senge-tuig is kegurang, sevaha he turiti he vaka, wey zezuwa he meemahan he kerehidu, he wazè dan menge sazir. Ipemuhat niw heini he pemuhat he edtutungen duma te pemuhat he para gasa duma zuen te pemuhat he inumen. Is kehemut kayi he pemuhat te pinaagi te hapuy ne ebpekepenunuat te NENGAZEN. <sup>19</sup> Ne pemuhat kew zaan te sevaha he meemahan he kambing he pemuhat he para idlumpiyu, wey zezuwa he kerehidu he tig senge-tuig is kegurang dan he para te meupiya he kebpekidepità diyà te NENGAZEN. <sup>20</sup> Ne ibayew te memumuhat diyà te etuvangan

te NENGAZEN sikan is dezuwa he kerehidu wey is pemuhat he zuma te nehuna he neragun. Segradu heini he menge pemuhat diyà te NENGAZEN ne vahin heini te menge memumuhat. <sup>21</sup> Dutun he andew kenè kew medterebaru, kekenà, tigum kew te ked-azap te NENGAZEN. Heini he sulunuzen, ne kinahanglan he tumana niw taman te huziyan he lapis te menge kevuwazan niw, minsan hendei kew ed-ubpà.

<sup>22</sup> Emun edragun kew ne kenè niw emina te edragun is diyà te kilid te pemuleey niw, ne kenè niw en likui wey pekirerawa. Tegaka niw en heeyan he para te menge pubri wey menge langyew he kenà menge Israilihanen. Iyan heini sugù te NENGAZEN he Megbevayè niw.

*Is Pista te Kebpezaging te menge Trumpita  
(Menge Numero 29:1-6)*

<sup>23-24</sup> Dutun te egkehuna he andew te ikepitu he vulan te tuig, himeley kew para te kedtentenuzi niw te NENGAZEN. Emun egkezineg niw is kebzaging te menge trumpita, ne tigum kew te ked-azap kandin. <sup>25</sup> Kenè kew terebaru zutun he andew, kekenà, pemuhata niw is NENGAZEN te pemuhat pinaagi te hapuy.

*Is Andew te Kebelukas  
(Menge Numero 29:7-11)*

<sup>26-28</sup> Dutun te ikesepulù he andew kayi te ikepitu he vulan, iyan kes Andew te Kebelukas. Kenè kew terebaru keniyan he andew, kekenà, tigum kew te ked-azap te NENGAZEN. Puasa kew wey pemuhata niw sikandin te pemuhat pinaagi te hapuy. Su

keniyan he andew ebeelan is tulumanen te kebelukasi keniyu tenged te menge salè niw diyà te etuvangan te NENGAZEN he Megbevayè niw. <sup>29</sup> Is kenà ebpusa zutun he andew ne kenè niw en isipa he zuma niw. <sup>30</sup> Edhimetayan te NENGAZEN is minsan hentei he edterebaru keniyan he andew. <sup>31-32</sup> Umbe, himeley kew wey puasa kew puun te kedsanlep te andew te ikesiyew he andew te haazà he vulan taman te sunud he kedsanlep te andew. Kinahanglan he tumana niw heini he sulunuzen taman te huzyan he lapis te peleebuten he menge kevuwazan niw, minsan hendei kew edubpà.

*Is Pista te Kebaal te menge Lawig  
(Menge Numero 29:12-40)*

<sup>33-34</sup> Dutun te ike-15 he andew te ikepitu he vulan ebuunan is Pista te Kebaal te menge Lawig, ne silibraha niw heini seled te pitu he andew. <sup>35</sup> Dutun te egkehuna he andew kenè kew terebaru, kekenà, tigum kew te ked-azap te NENGAZEN. <sup>36</sup> Seled te pitu he andew ebpemuhat kew ziyyà te NENGAZEN te pemuhat pinaagi te hapuy. Ne ikewalu he andew kenè kew en maan terebaru, kekenà, tigum kew en maan te ked-azap te NENGAZEN, ne pemuhata niw sikandin. Ketepusan heini he andew te keditigum niw.

<sup>37</sup> Iyan heini ispisyal he menge timpu he zutun edtigum kew te ked-azap te NENGAZEN wey kebpemuhat te menge pemuhat pinaagi te hapuy. Kinahanglan he uwit kew te menge pemuhat he edtutungen, pemuhat he para gasa, pemuhat he para te meupiya he kedepità, wey menge pemuhat

he inumen, he kinahanglan he ibpemuhat niw zutun te netendek he timpu te kebpemuhatayi. **38** Silibraha niw heini is ispisyal he menge timpu he ebpekeuman te Andew te Kedhimeley he ebeelan niw kada simana. Wey ipemuhat niw heini he menge pemuhat he ebpekeuman te menge gasa niw, menge pemuhat he para te kadtuman te menge penaad niw, wey menge pemuhat he kineugelingen he suat he ibpemuhat niw ziyà te NENGAZEN. **39** Emun mehitenged te Pista te Kebaal te menge Lawig, ne silibraha niw heini he para te kebegey te zeneg diyà te NENGAZEN puun te ike-15 he andew te ikepitu he vulan, dutun te tevas. Silibraha niw heini seled te pitu he andew; kenè kew medterebaru zutun te egkehuna he andew wey ikewalu he andew. **40** Dutun te egkehuna he andew kuwa kew te kineupiyahan he menge vegas te menge kayu, menge zahun te palma, menge subpang te merapung he menge kayu, wey dezeisey he kayu ziyà te pangpang, ne medlipey kew ziyà te etuvangan te NENGAZEN he Megbevayè niw seled te pitu he andew. **41-43** Silibraha niw heini he pista ziyà te ikepitu he vulan kada tuig para te kebegey te zeneg diyà te NENGAZEN. Seled te pitu he andew, ubpè kew ziyà te menge lawig su wey metueni te menge kevwazan niw he impeubpà te NENGAZEN he Megbevayè niw is menge kepuun niw ziyà te menge lawig hein impegawas din sikandan puun te Ehipto. Heini he sulunuzen, ne kinahanglan he tumana niw taman te huziyan he lapis te menge kevwazan niw.

**44** Iyan haazà sikan is ispisyal he menge timpu te ked-ezap te NENGAZEN he impetuenan ni Moises te

menge Israilihanen.

## 24

*Is Ked-atur te menge Sulù diyà te Tulda he Edtelevukaayan*

*(Exodus 27:20, 21)*

<sup>1-4</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises he ipetuman din heini te menge Israilihanen:

Uwiti niw te lunsey he lana te mibevayu he ulibu is menge sulù diyà te gawas te rugu he zutun is selevukà te Kavan te Kebpekid-uyun dutun te Tulda he Edtelevukaayan, su para kenà meengked is kedsiga kayi ziyà te etuvangan te NENGAZEN. Emun ebmerusirem en, edtemteman heini ni Aaron ne ibpesiga taman te egkepawà. Edsigureduwen din he pirmeninti is kedsiga te menge sulù diyà te impehitindeg he selevukà duen he lunsey he vulawan. Heini he sulunuzen, kinahanglan he tumana niw taman te huziyan he lapis te menge kevwazan.

*Is menge Supas he Ibpemuhat diyà te Etuvangan te Megbevayà*

<sup>5</sup> Baal kew te 12 he vuuk he supas, he is kada sevaha mibeelan puun te heepat he kilu he me-upiya he kelasi te herina. <sup>6</sup> Isavuk niw heini ziyà te lemisahan he lunsey he vulawan he ziyà te etuvangan te NENGAZEN. Ilinya niw heini te zezuwa he linya he tig-enem he supas is diyà te kada linya. <sup>7</sup> Ne sevuki niw te lunsey he veyewà is avey te kada linya. Haazà is beyewà, iyan egkehimu he pemuhat he para te kadtentenuzi te NENGAZEN. Edtutungen heini he iyan pemuhat

pinaagi te hapuy he ilis duen te menge supas. <sup>8</sup> Kinahanglan he layun idsavuk heini is menge supas diyà te etuvangan te NENGAZEN kada Andew te Kedhimeley. Ketengdanan niw heini te menge Israilihanen taman te taman. <sup>9</sup> Heini he menge supas, ne para ki Aaron wey te menge kevuwazan din. Egkeenen dan heini ziyà te segradu he lugar zutun te Tulda, tenged te utew heini segradu he vahin te menge pemuhat. Ne para heini kandan taman te tamān.

*Is Silut para te Edsumpalit te Megbevayà wey Ebpekevaal te Mezaat diyà te duma Zin he Etew*

<sup>10-11</sup> Duen sevaha he etew he is amey zin Ehip-tohanen ne is iney zin Israilihanen. (Is ngazan te iney zin iyan si Shelomit, he anak ni Dibri te ebpuun diyà te tribu ni Dan.) Nekidtebek heini he etew te sevaha he Israilihanen diyà te kampu, ne midsumpalit din is ngazan te NENGAZEN. Umbe mid-uwit dan haazà diyà te ki Moises, <sup>12</sup> ne mibpirisu zan haazà taman te egketuenan dan ke hengkey is egkesuatan te NENGAZEN mehitenged dutun he etew.

<sup>13</sup> Ne migkagi is NENGAZEN diyà te ki Moises te, <sup>14</sup> “Uwita niw ziyà te gawas te kampu sikan is etew he midsumpalit kedì. Is langun he nekezineg te kedsumpalit din ne izampè dan is belad dan diyà te ulu zin he tuus te zuen din televaken, ne kegkepasad ne ebpenulengen sikandin te vatu te tivuuk he menge Israilihanen. <sup>15-16</sup> Ne kegiyi nu is menge Israilihanen he minsan hentei kandan wey is kenà menge Israilihanen he mid-uppà duma kandan he edsumpalit kediey wey ebpendezisey te ngazan ku, ne zuen din televaken. Kinahanglan

he ebpenulengen sikandin te vatu te tivuuk he kezekelan taman te ebpatey.”

<sup>17</sup> “Is minsan hentei he ebpekepatey te etew, kinahanglan he edhimetayan daan. <sup>18</sup> Is etew he ebpekepatey te uyagen te zuma kinahanglan he ed-ilisan din haazà. Uuyag daan is iliwan din su uuyag man sikan is midhimetayan din. <sup>19-20</sup> Emun ebpekevaal te mezaat is sevaha he etew ziyà te iring din he etew ne ebeelan daan diyà te kandin is iring te mibeelan din: Emun midlepuan din is sengeeetew ne edlepuan daan sikandin, emun midlugit din is mata te zuma ne edlugiten daan is kandin he mata, emun midsepuan din te ngipen is duma ne edsepuan daan sikandin te ngipen. <sup>21</sup> Is minsan hentei he ebpekepatey te uyagen kinahanglan he ed-ilisan din heini, piru is ebpekepatey te etew ne kinahanglan he edhimetayan daan. <sup>22</sup> Heini he velaud ne para keniyu te langun, he tutuu he Israilihanen etawa kenà. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.”

<sup>23</sup> Hein nepasad ni Moises heini te egkagi ziyà te menge Israilihanen ne mid-uwit dan sikan is etew he midsumpalit din is Megbevayà diyà te gawas te kampu ne mibpenuleng dan te vatu, sumalà te insugù te NENGAZEN ki Moises.

## 25

### *Is Tuig he Kebpehimelaya te Tanà*

<sup>1</sup> Hein diyè en si Moises te Buntud he Sinai, midsugù sikandin te NENGAZEN <sup>2</sup> he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Emun ebpekeuma kew en duen te tanà he ibegey ku keniyu, kenè niw pemulai is tanà te kada ikepitu he tuig su wey a keniyu mevegayi te zenegg. <sup>3-4</sup> Seled te heenem he tuig ne ebpekepemula kew wey ebpekeragun. Piru te ikepitu he tuig ne kinahanglan he ibpehimeley niw is tanà. Kenè niw pemulai is menge vevesukè niw ne kenè niw zaan penempezi te menge subpang is menge paras niw. <sup>5</sup> Ne kenè niw zaan reguna wey kenè niw ivelegyà is menge pungu etawa menge vegas te menge pinemula he nenuvù dà. <sup>6</sup> Piru egkehimu heini he egkeenen niw zuma te menge suluguen niw, menge terebahanti niw, wey te kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu, <sup>7</sup> te menge uyagen niw, wey te leew he menge langgam he zutun te tanè niw.

### *Is Tuig he Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì*

<sup>8-9</sup> Dutun te kada ike-49 he tuig, te ikesepulù he andew te ikepitu he vulan he iyan kes Andrew te Kebelukas te menge etew tenged te menge salè dan, ipezaging niw is menge vudyung diyà te tivuuk he lugar niw. <sup>10</sup> Pekevegata niw is ike-50 he tuig, su timpu heini te kebegey te vayàbayà diyà te menge uripen su wey zan mekelikù en diyà te pemilya zan wey te ked-ulì diyà te tegigaked te menge azen he ingkevelegyè din. <sup>11-12</sup> Kayi he Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì, kenè kew pemula wey kenè kew zaan ragun; kenè kew penrupù te menge vegas te ulì, piru egkehimu he eppenguwa kew para te egkeenen niw. Segradu heini he tuig para keniyu.

<sup>13</sup> Kayi he tuig is azen he imbelegyà diyà te keniyu iuli niw ziyà te mibelegyà duen. <sup>14</sup> Umbe, emun ebelegyè kew etawa ebpemasa kew te tanà te zuma niw he meginged, kenè kew pelimlimbungà. <sup>15</sup> Kinahanglan he is bali te tanà ibasi ziyà te nesamà he menge tuig he zutun ebpekeragun pa is nemasa su kenè pa egkeuma is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì te menge azen. <sup>16</sup> Emun mahabet pa is menge tuig ne human egkeuma is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì ne mahala niw is bali te tanà, iyan, emun hapit en egkeuma haazà ne veretuwa niw zà. Su is tutuu, kenà tanà is ebpemesahan, kekenà, iyan is kahabet te egkeragun puun dutun te tanà. <sup>17</sup> Kenè kew mebpelimlimbungà, kekenà, tehuza a keniyu, is NENGAZEN he Megbevayè niw. <sup>18-19</sup> Tumana niw is menge sulunuzen he ibpesunud ku wey menge sugù su wey kew mekepengungubpaan he melinawen dutun te tanà he ed-ubpaan niw ne kenè kew egkeewaan te keenen tenged te kezekelà te menge abut niw puun te tanà. <sup>20</sup> Kenè kew meseeng ke hengkey is egkekaan niw zutun te ikepitu he tuig he kenè kew ebpekepemula wey ebpekeragun. <sup>21</sup> Su edtuvazan ku is tanè niw zutun te ikeenem he tuig para zekelà is egkeragun puun duen ne ebpekesustinir te tetelu he tuig. <sup>22</sup> Ne zutun te kebpemula niw te ikewalu he tuig, ne kemulu niw pa egkeena is neragun niw zutun te ikeenem he tuig, ne zekelè pa is keenen niw taman te tiragun te ikesiyam he tuig.

<sup>23</sup> Kenè kew pekid-uyun he kenè niw en ibpahawì te minsan keenu is tanà he imbelegyà diyà

te keniyu su heini he tanà kediey; ebpeubpaan ku zà wey ebpeseupan ku zà heini keniyu. <sup>24</sup> Umbe, itugut niw he mahawì te tegigaked is tanè din puun keniyu. Beeli niw heini ziyà te langun he tanà he nepemasa niw.

<sup>25</sup> Emun nepubri is duma niw he Israilihanen, he tenged dutun ingkevelegyè din is tanè din, is megeget he kezuzumahi zin iyan medlekat dutun. <sup>26</sup> Piru emun wazè din kezuzumahi he edlekak dutun para kandin, egkehimu gihapun he egkahawì din heini emun nekaamuy en sikandin te pelata he idlekat kayi. <sup>27</sup> Emun egkehitavù heini, ne veyazi zin is nekepemasa te tanè din te vali he ibasi te kahabet te kedragun puun dutun te tanà taman te egkeuma is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì te azen, he egkehimu en he egkahawì din is tanè din. <sup>28</sup> Iyan, emun kenè pa ereg is idlekat din, ne kenè din pa haazà egkekuwa puun te nemasa taman te kegkeuma te Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì. Dutun he tuig egkahawì din en is tanè din he wazà bayad.

<sup>29</sup> Emun is sevaha he etew ebelegyà te valey zin he ziyà te inged he neliguy te verengbeng, egkehimu pa ke edlekaten din heini seled te senge-tuig, puun te timpu te kebelegyè din. <sup>30</sup> Piru emun kenè din heini egkelekat seled te senge-tuig, ne haazà he valey egkehimu en he gaked te nekepemasa zuen wey te menge kevuwarzan din taman te taman. Kenè en heini egkahawì te tegigaked dutun te Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì. <sup>31</sup> Piru is menge valey ziyà te zezeisey he menge inged he wazè din berengbeng iring heini te vevesukà,

he egkehimu he edlekaten wey egkahawì dutun te tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì.

<sup>32</sup> Is menge kevwazan ni Levi egkehimu he edlekat minsan keenu te menge valey zan he ziyà te menge inged he gaked dan. <sup>33</sup> Emun kenè dan heini egkelekat, id-ulì heini ziyà te kandan dutun te Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì. Su is baley ziyà te menge inged dan kandan he vahin puun te zuma zan he menge Israilihanen. <sup>34</sup> Piru is menge penebtavà he uvey te menge inged dan kinahanglan he kenà ibelegyà, su kandan haazà he azen taman te taman.

<sup>35</sup> Emun nepubri is duma niw he Israilihanen ne kenè en sikandin ebpekegaga he edsuptar te keugelingen din, tevangi niw sikandin iring te kedadang niw te langyew etawa megeliyug, su wey meuyag-uyag sikandin duma keniyu. <sup>36-37</sup> Ipesambey niw sikandin te selapi he kenà ibpetuvù, wey velegyai niw te keenen he kenè kew en egenansya, su wey sikandin meuyag-uyag. Beeli niw heeyan he paagi te kebpekilala te kedtehuza niw kedi te Megbevayè niw. <sup>38</sup> Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw he mibpegawas keniyu puun te Ehipto su wey ku ikevegey keniyu is tanà te Canaan ne wey a mehimu he Megbevayè niw.

<sup>39</sup> Emun nepubri is duma niw he Israilihanen, he tenged dutun ingkevelegyè din diyà te keniyu is keugelingen din pinaagi te kebpeuripen, kenè niw sikandin ibpeterebahu he iring te uripen. <sup>40</sup> Isipa niw sikandin he sevaha he sinuhulan he terebahanti etawa megeliyug he mid-ubpè dà duma keniyu. Edterebahu sikandin diyà te keniyu

taman te egkeuma is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì. <sup>41</sup> Dutun he tuig ebpekevayèbayè en sikandin wey is menge anak din, ne ebpekelikù en sikandan diyà te menge kezuzumahi zan ne egkeuman dan en maan egkaangken is menge azen te menge kepuun dan. <sup>42</sup> Menge uripen ku sikiyu is menge Israilihanen he impagawas ku puun te Ehipto. Umbe kenè niw ivel-eagyà is keugelingen niw pinaagi te kebpeuripen. <sup>43</sup> Kenè niw dèdaaga is iring niw he Israilihanen he mibpeuripen keniyu. Beeli niw heeyan te kebpекilala he edtehuzen a keniyu is Megbevayè niw.

<sup>44</sup> Emun egkesuat kew he zuen niw menge uripen, ne pemasa kew ziyà te menge nasyun diyà te peliguy niw. <sup>45</sup> Egkehimu zaan ke ziyè kew ebppemasa te emurè niw te inged he kenà menge Israilihanen he mid-ubpà duma keniyu etawa ziyà te sakup te pemilya zan he neetew ziyà te keniyu he lugar. Is menge uripen he egkepemasa niw ziyà te kandan egkehimu en he azen niw, <sup>46</sup> ne egkehimu ke ibpepengevilin niw te menge anak niw, ebpekepenilbi sikandan kandan seled te tivuuk he untung dan. Piru kenè niw dèdaaga is iring niw he Israilihanen he nehimu he uripen niw.

<sup>47</sup> Emun imbelegyà te sevaha he pubri he Israilihanen is keugelingen din pinaagi te kebpeuripen te emurù niw te inged he sepian he kenà Israilihanen etawa kezuzumahi zutun te kenè Israilihanen, <sup>48</sup> ne heeyan he Israilihanen egkehimu pa he edlekaten. Egkehimu sikandin he edlekaten te suled din, <sup>49</sup> anggam din, id-agew zin, etawa

minsan hentei he megeget he kezuzumahi zin. Egkehimu zaan ke iyan mismu sikandin edlekat te keugelingen din emun ebpekevaug sikandin. <sup>50-52</sup> Is ereg he ebeelan din, ne belensiya zin duma te nekepemasa kandin ke pira en he tuig is kebpemesa zin wey pira is ereg he ibayad kayi emun ebeyazan sikandin te iring te edhimuwen diyà te sevaha he sinuhulan he terebahanti. Ne itarin din dutun te kentidad is imbayad kandin dutun te kebpemesaha kandin he uripen. (Haazà he kentidad ibasi ziyà te kahabet te menge tuig puun te kebpemesaha kandin taman te Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-uli.) Ne ke pira is egkesamà, ne iyan haazà ebeyazan din para mevelukasi sikandin. <sup>53</sup> Kinahanglan he ed-isipen sikandin te nemasa kandin he sevaha he sinuhulan he terebahanti ne kenè din dèdaaga. <sup>54</sup> Emun kenà sikandin egkelekat te iring kayi he paagi, egkelibri gihapun sikandin wey is menge anak din dutun te Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-uli. <sup>55</sup> Umbe, wazà keniyu egkeuripen taman te taman, su menge uripen ku sikiyu, sikiyu is imbpegawas ku puun te Ehipto. Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw.

## 26

### *Is Suhul te Kebmetinumanen (Deuteronomio 7:11-24; 28:1-14)*

<sup>1</sup> Kenè kew mebaal te menge ed-ezapen iring te ledawan, tedeman he vatu, etawa miburma he vatu, he ed-ezapen niw, su iyan a is NENGAZEN Megbevayè niw.

<sup>2</sup> Tumana niw is ebpeveelan ku keniyu zutun te Andew te Kedhimeley wey tehuza niw is lugar he zutun a keniyu ed-ezapa. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>3</sup> Emun edtumanen niw is menge sulunuzen he ibpesunud ku wey menge sugù ku, <sup>4</sup> ebpeuzanan ku sikiyu zutun te hustu he timpu su wey mebegey te sebpet is tanà ne ebpekepemeges is menge kayu. <sup>5</sup> Egkehimu he utew zekelà is sebpet niw ne minsan is timpu te kegunas niw te menge pungu ebpekeuma pa taman te kebpenrupù te begas te menge paras, ne is timpu te kebpenrupù niw te begas te paras ebpekeuma pa te timpu te kebpemula niw. Umbe ebpekevayèbayè kew te kegkaan niw ne ebpekepengungubpaan kew pa he melinawen diyà te lugar niw.

<sup>6</sup> Edhimuwen ku he melinew is lugar niw, umbe ebpekelipezeng kew he wazè niw igkahandek. Edsegsegen ku is dumezaas he menge langgam, wey wazà menge kuntada he edsurung keniyu. <sup>7</sup> Iyan kew edsurung te menge kuntada niw ne ebpenhimetayan niw sikandan. <sup>8</sup> Is 5 keniyu ebpekezaag te 100 ne is 100 keniyu ebpekezaag te 10,000. <sup>9</sup> Ed-eturnen ku sikiyu ne ebegayan ku te mahabet he menge kevuwazan su wey ku metuman is kebekid-uyun ku keniyu. <sup>10</sup> Tenged te kezekelà te menge abut niw, kenè niw pa egkaamin te egkaan is egkehuna he menge abut niw, ne igkaawà niw zà heini ziyà te midteguan niw zuen su ed-ilisan niw te vegu he sebpet. <sup>11</sup> Ed-uppà a zuma keniyu ne kenè ku sikiyu idselik-vey. <sup>12</sup> Eduma a keniyu ne iyan a egkehimu he Megbevayè niw ne ebpedayun is kegkehimu niw

he menge etew ku. <sup>13</sup> Iyan a kes NENGAZEN he Megbevayè niw he mibpegawas keniyu puun te Ehipto su wey kew kené en meuripen te menge Ehiptohanen. Mibegayan ku en sikiyu te vayàbayà umbe wazè en ereg he igkeeled niw.

*Is Bales te Kenà Kebmetinumanen  
(Deuteronomio 28:15-68)*

<sup>14-15</sup> Piru emun kenè kew ebpemineg kedì etawa kenè kew edtuman te langun he menge sugù ku wey menge sulunuzen, ne tenged kayi egkesupak niw is kebpekid-uyun ku keniyu, <sup>16</sup> iyan heini ebeelan ku keniyu: Egketeranta kew te kegkahandek su ebpeegiyan ku sikiyu te menge zaru he kenà egkeulian wey dateng he ebpekezezaat te menge mata niw wey menge lawa niw. Ebpemula kew ne kenà heini ebpulus diyà te keniyu su edsurungen kew te menge kuntada niw ne egkeenen dan is menge abut niw. <sup>17</sup> Egkuntedahan ku sikiyu para mezaag kew te menge kuntada niw ne iyan sikandan edumala keniyu. Tenged te kegketeranta niw ne ebpelaguy kew minsan wazà edal-as keniyu. <sup>18</sup> Ne emun kenè kew pa ebpemineg kediey, ne edsilitan ku sikiyu te kepipitu edtekepa. <sup>19</sup> Edhimuwen ku he kenà medlampus is gehem he ibpahambug niw; ne kenè ku sikiyu ebpeuzanan, umbe ebpurung ebadtik is menge tanè niw. <sup>20</sup> Egkehimu he wazà pulus te menge kedhagù niw, su is menge tanè niw, kenà ebegey te sebpet ne is menge kayu niw ne kenà ebpemegas.

<sup>21</sup> Emun ebpedayun kew pa gihapun he edsupak kediey su kenè kew ebpemineg kediey,

ed-umanan ku pa te kepipitu en maan egketakep he silut keniyu. <sup>22</sup> Edsuguen ku ziyà te keniyu is dumezaas he menge langgam ne ebpenhimetayan dan is menge anak niw wey menge uyagen niw, ne tenged kayi zeisey zà is egkesamà keniyu he henduen be te wazè en edhiphipanew ziyà te menge zalan niw.

<sup>23</sup> Ne emun kenè kew pa gihapun ebpemineg kediey, su ebpedayun kew hinuun te kedsupak kedi, <sup>24</sup> iyan a mismu egkuntra keniyu ne ebpurungan ku sikiyu edsiluti. <sup>25</sup> Ibpesurung ku sikiyu te menge kuntada niw he iyan silut niw tenged te kedsupak niw te kebpekid-uyun ku keniyu. Minsan med-eles kew pa ziyà te inged niw ebpeegiyan ku gihapun sikiyu te menge kemeresayan, ne tenged dutun egkepeges kew he ebpezizalem te gehem te menge kuntada niw. <sup>26</sup> Egkurang is keenen niw, umbe sevaha zà he evuwan is egemiten te sepulù he vahi te kedlutù te supas, ne ebevehinan dan pa heini para keniyu. Uya, ebpekekaan kew piru kenè kew egkahantey.

<sup>27</sup> Ne emun kenè kew pa gihapun ebpemineg kediey su ebpedayun kew hinuun te kedsupak kedi, <sup>28</sup> ne tenged te pauk ku egkuntrahan ku sikiyu ne edsilutan ku sikiyu te pitu pa maan he takep. <sup>29</sup> Ebpeegiyan ku sikiyu te vitil ne egkepeges kew he egkaan te keugelingen niw he menge anak. <sup>30</sup> Edrundusen ku is menge simbahhan niw ziyà te metikang he menge lugar ragkes is menge pemuhatà he tutungà te veyewà. Ne idtimbag ku sikiyu is ebpematey ziyà te zivavew te kenà egegehinawa he menge ed-ezapen, ne id-

selikwey ku sikiyu. <sup>31</sup> Ebengkagen ku is menge inged niw wey menge simbahaniw, ne kenà ebpekepenunuat kedi is hemut te menge pemuhatiw. <sup>32</sup> Ebengkagen ku is lugar niw ne egkeinuinu zà is menge kuntada niw he edsakup kayi. <sup>33</sup> Ebpeegiyan ku sikiyu te tebek he edezaat te tanè niw ragkes en is menge inged kayi, ne ibpeyapat ku sikiyu ziyà te zuma he menge nasyun, ne egkehimu he mekevulungbulung is tanè niw. <sup>34-35</sup> Dutun te menge vihag kew ziyà te lugar te menge kuntada niw ne egkevengkag is lugar niw, ne ebpekehimeley is tanè niw. Su zutun te edubpè kew pa zutun te tanè niw ne wazè niw heini ipehimeley minsan dutun te tuig te kebpehimelaya te tanà. Piru zutun he timpu human en heini ebpekehimeley zutun te wazè en kayi ed-ubpa.

<sup>36-37</sup> Sikiyu is egkengesamà te tebek he eduwiten te menge kuntada niw ziyà te kandan he menge lugar, edterenteduwen ku, ne minsan daging dà te menge zahun he egkeremagen ebpmelaguy kew en he henduen be te edelasen te edhimatey keniyu, minsan wazà edal-as keniyu. Ne ebpekedsusukung kew is egkengepiley. Umbe kenè kew ebpekesukul te menge kuntada niw. <sup>38</sup> Ebpmatey kew ziyà te lugar te menge kuntada niw. <sup>39</sup> Is egkesamà keniyu ednaneynaney ebpmatey tenged te menge salè niw wey te menge salà te menge kepuun niw.

<sup>40-41</sup> Tenged te kedluivi wey kedsupaka niw kediey egkuntedahan ku sikiyu ne ibpevihag ku pehendiyà te lugar te menge kuntada niw. Iyan, emun ed-engkezan niw is menge salè niw

wey menge salà te menge kepuun niw wey edengkezan niw en is ke bmesinupaken niw, wey edewaten niw is silut tenged te menge salè niw, <sup>42</sup> edtumanen ku is kebpekid-uyun ku te menge kepuun niw he si Abraham, si Isaac, wey si Jacob ne idlikù ku sikiyu ziyà te tanè niw. <sup>43</sup> Piru kinahanglan he ibpaawè ku zèpa sikiyu puun te tanè niw he iyan bayad niw te menge salè niw, tenged te kedselikwaya niw te menge sugù ku wey menge sulunuzen he ibpesunud ku. Ne ebpekehimeley is tanà dutun te egkeewaan niw. <sup>44</sup> Piru minsan edsilutan ku sikiyu, ne kenè ku sikiyu idselikwey ziyà te lugar te menge kuntada niw; kenè ku sikiyu edezeetan he wazè en egkesamà keniyu. Ne kenà egkehimu he id-awè ku is kebpekid-uyun ku keniyu, su iyan a is NENGAZEN Megbevayè niw. <sup>45</sup> Edtumanen ku ziyà te keniyu is kebpekid-uyun ku te menge kepuun niw he impegawas ku puun te Ehipto su impeehè ku ziyà te menge nasyun is gehem ku. Mibeelan ku heini ziyà te menge kepuun niw su para siak is NENGAZEN mehimu he Megbevayè dan. Iyan a kes NENGAZEN.

<sup>46</sup> Iyan heeyan sikan is nekedseselekawà he menge sugù wey menge sulunuzen he imbegey te NENGAZEN diyà te menge Israilihanen diyà te Buntud he Sinai pinaagi ki Moises.

## 27

### *Is Kedhawì te Ingkahalad diyà te NENGAZEN*

<sup>1</sup> Midsugù te NENGAZEN si Moises <sup>2</sup> he kegiya zin heini ziyà te menge Israilihanen:

Emun is sevaha he etew inhalad diyà te NENGAZEN su ingkepenaad he idhalad, heeyan he penaad <sup>3-7</sup> emun ebeyazan is bali zin te ziyà ibasi is kevegat din te timbangan he egemiten te menge memumuhat:  
is ebpenuigen te senge vulan pehendiyà te heepat he tuig

maama: 5 he vuuk he pelata

bahi: 3 he vuuk he pelata

is ebpenuigen te 5 he tuig pehendiyà te 19

maama: 20 he vuuk he pelata

bahi, 10 he vuuk he pelata

is ebpenuigen te 20 he tuig pehendiyà te 59

maama: 50 he vuuk he pelata

bahi: 30 he vuuk he pelata

is ebpenuigen te 60 he tuig pehendiyà te metikang

maama: 15 he vuuk he pelata

bahi: 10 he vuuk he pelata.

<sup>8</sup> Emun pubri is nekepenaad ne kenà sikandin ebpekevaug he ebayad dutun he kentidad, ne uwita zin diyà te memumuhat sikan is etew he impenaad din he idhalad din diyà te NENGAZEN, ne iyan egkagi haazà is memumuhat te vali he egkevaug dutun te etew te ebayad.

<sup>9</sup> Emun iyan impenaad din is uyagen he egkehimu he ibpemuhat diyà te NENGAZEN, heeyan he uyagen egkehimu en he gaked te NENGAZEN.

<sup>10</sup> Kinahanglan he kenè din en heini liwai te selakew en he uyagen, minsan pa ke edhuna he meupiya is idliwà etawa edliwaan. Emun ebeelan din heini ne sikan is uyagen he impenaad din wey sikan is uyagen he idliwè din ne pudu egkehimu he gaked te NENGAZEN. <sup>11</sup> Emun iyan impenaad

din is meremerik he uyagen he kenà egkehimu he ibpemuhat diyà te NENGAZEN, ne uwita zin diyà te memumuhat haazà is uyagen. <sup>12</sup> Ne edsusiyen heini zutun te memumuhat ke meupiya ve wey ke kenà, ne ebeliyan din heini te vali he kenè en egkahalinhalin. <sup>13</sup> Emun edhewien dutun te tegigaked haazà is uyagen kinahanglan he ebeyazan din haazà is prisyu te uyagen ne umani zin pa te 20 pursintu is bali kayi.

<sup>14</sup> Emun inhalad te etew is baley zin diyà te NENGAZEN, ne edsusiyen te memumuhat haazà is baley ke meupiya pe be wey ke kenè en, ne ebeliyan din heini te vali he kenè en egkahalinhalin. <sup>15</sup> Emun edhewien te tegigaked haazà is baley, kinahanglan he ebeyazan din is prisyu zutun te valey ne umani zin pa te 20 pursintu is bali kayi. Ne idlikù diyà te kandin haazà is baley.

<sup>16</sup> Emun inhalad te etew zijà te NENGAZEN is bahin te tanè din he nepengevilin din puun te menge kepuun din, ebeliyan heini te memumuhat te vali he ibpesikad te kezekelà te venì he igkepemula zutun te tanà: is kada egkepemulaan te liwazà te saku he venì ne iyan bali zin is 20 he vuuk he pelata. <sup>17</sup> Emun inhalad din is bevesukè din dutun te sikan pa meipus is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì, is bali kayi ne iyan ded. <sup>18</sup> Iyan emun neuget en is kegkeliwas dutun he tuig ne human din heini ihalad, ebeliyan heini te memumuhat te vali he mevavà dutun, sumalà te kahabet te menge tuig he nesamà he egkeume en maan is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-ulì. <sup>19</sup> Emun edhewien te tegigaked haazà is bevesukè

din, kinahanglan he ebeyazan din is bali kayi te vevesukà ne umani zin pa te 20 pursintu haazà is bali kayi. Ne id-uli diyà te kandin haazà is bevesukà. <sup>20</sup> Iyan, emun ibelegyè din haazà is bevesukà dutun te wazè din pa melekat, ne kenè din en haazà egkahawì. <sup>21</sup> Ne emun egkeume en maan is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-uli, ne gaked en heini te NENGAZEN ne kenè en heini egkahawì, egkehimu en heini he azen te menge memumuhat.

<sup>22</sup> Emun inhalad te etew is bevesukà he nepe-masa zin, <sup>23</sup> ne ebeliyan heini te memumuhat te vali he ibasi ziyà te kahabet te menge tuig he human egkeuma is Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-uli. Kinahanglan he seguguna heini edlekata. Is bayad he idlekat din kayi gaked en te NENGAZEN. <sup>24</sup> Dutun he Tuig te Kebegey te Bayàbayà wey Ked-uli, haazà he tanà id-uli diyà te tegigaked he mibel-egyà duen.

<sup>25</sup> Is langun he prisyu te menge inhalad diyà te NENGAZEN kinahanglan he ziyà ibpesikad te kevegat te pelata ziyà te timbangan he egemiten te menge memumuhat.

<sup>26</sup> Is egkehuna he anak te uyagen ne gaked te NENGAZEN, umbe kenè en heini kinahanglan he idhalad diyà te kandin su zaan he kandin. <sup>27</sup> Emun meremerik haazà he uyagen, ne egkehimu he edlekaten te tegigaked. Beyazi zin is bali zutun te uyagen ne umani zin pa haazà is bali zin te 20 pursintu. Ne emun kenè din heini edlekaten ne ibelegyà heini te menge memumuhat sumalà te imbali kayi.

**28** Kenà egkehimu he ibelegyà etawa edlekaten is minsan hengkey he azen he kenè en duwazuwa is kedhelaza zuen diyà te NENGAZEN, etew man etawa uyagen etawa tanà he nepengevilin. Gaked en heini he NENGAZEN. **29** Is etew he kenà duwazuwa is kedhelaza zuen diyà te NENGAZEN kenà egkehimu he edhewien. Kinahanglan heini he edhimetayan.

**30** Is ikesepulù he vahin te langun he menge sebpet, ne gaked te NENGAZEN **31** emun edhewien te etew is ikesepulù he vahin te sebpet, kinahanglan he ebeyazan din is bali kayi ne umani zin pa haazà is bali te 20 pursintu. **32** Emun ebilang kew te vaka niw, kerehidu niw, etawa kambing niw, is ikesepulù kayi ivegey niw ziyà te NENGAZEN. **33** Kinahanglan he kenè niw heini pilia etawa liwai. Emun edliwaan niw heini, ne haazà is uyagen he edliwaan niw wey haazà is idliwè niw, ne pudu egkehimu he gaked te NENGAZEN ne kenè en heini egkehimu he edhewien.

**34** Iyan heeyan menge sugù he imbegey te NENGAZEN ki Moises diyà te Buntud he Sinai he para te menge Israilihanen.

**Is Lalag te Megbevayaà  
Old Testament only in Manobo, Western Bukidnon**

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Manobo, Western Bukidnon

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

**Copyright Information**

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The Old Testament only**

in Manobo, Western Bukidnon

**© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-12-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
c675b304-11fc-57a1-addc-5753dc22388c